VAPAUS

Ilmestyy tiistaina, torstaina ja lauantaina
Perustettu 1917

Canadan suomalaisten itsenäinen työväenlehti

No. 150 — Vol. XLIX vuosikerta Sudbury, Ont. Torstaina, jouluk. 23 p. 1965 — Thursday, Dec. 23, 1965

Jouluvälirauhamääräys Vietnamissa

Saigon. — Tänä aamuna ilmoitettiin, että yhdysvaltalaisille ja Saigonin asevoimille on annettu määräys lopettaa ampuminen 30 tunnin ajaksi. Tämä joulurauha, mitä alunperin ehdotti Etelä-Vietnamin Kansallinen rintama minkä asevoimat tunnetaan Vietkong-sissien nimellä, astuu voimaan aattoiltana, eli perjantaina kello 6.

Vietkongin joulurauhaehdotus sai maailmanlaajuista kannatusta. Mm. paavi Paavali VI vetosi sen puolesta kehoittaen samalla, että jouluvälirauhaa pitäisi seurata mietiskely, neuvottelut ja pysyvä rauha Vietnamin kansalle.

Aikaisemmin annettiin tietoja Yhdysvaltain sotilasjohdon kielteisestä suhtautumisesta tähän kysymykseen. Eräässä washingtonilaisessa tiedotuksessa sanottiin kuitenkin lopulta, että Yhdysvaltain hallitus ja Saigonin viranomaiset olivat valmiita harkitsemaan suostumista sellaiseen välirauhaan jotta vietnamilaisilla olisi mahdollisuus osallistua joulujuhlallisuuksiin ja käydä joulukirkossa.

Britannia ehdotti jo aikaisemmin, että sellainen välirauha julistettaisiin ja samoin roomalais-katolisen kirkon paavi Paavali kehoitti sellaiseen toimenpiteeseen jo viime sunnuntaina.

Vietkongin salaisessa radiossa ehdotettiin alunperin tätä jouluvälirauhaa 12 tunnin ajaksi joulupäivää vastan yöllä jotta sotilailla olisi tilaisuus käydä rauhan olosuhteissa joulukirkossa.

Jotkut yhdysvaltalaiset sotilasjohtajat olivat sitä mieltä ettei tulisi sallia mitään välirauhaa. He väittivät että vietkongilaiset voisivat käyttää sellaista tilannetta hyödykseen.

Rintamatiedotuksissa kerrotaan, että Yhdysvaltain merijalkaväen ja Saigonin hallituksen joukot ovat joutuneet perääntymään eräästä strateegisesti tärkeästä piiripäämajasta vain 28 mailin etäisyydessä Da Nangista, joka on kaikkein vankimmin suojattu yhdysvaltalaisten tukikohta Vietnamissa.

Perääntyminen Hiep Ducista antoi Vietkongille psykoloogisen ja taktillisen voiton Yhdysvaltain 1. armeijasta tällä alueella. Hiep Duc, joka on ollut vietkongilaisten hyökkäyksen kohteena yli vuoden ajan, tyhjennettiin yhdysvaltalaisista tiistaina.

VIIME TIEDOT

Ottawa. — Pääministeri Pearson ilmoitti eilen, että ulkoministeri Paul Martin ja Yhdysvaltain suurlähettiläs W. W. Butterworth ovat jo ryhtyneet nootien vaihtamiseen siitä miten voitaisiin järjestää neuvottelut Saint Johnin joen voimapotentiaalin kehittämiseksi Canadan ja Yhdysvaltojen yhteisvoimin.

Lusaka. — Bensiinin säännösteleminen aloitettiin Sambiassa tänään. Bensiinin kortille saattaminen seuraa Britannian öljynvientikiellon voimaansaattamista Rhodesiaan nähden ja sitä, että Rhodesia keskeytti Sambian öljyllä varustamisen.

Pariisi. — Täällä julkisuuteen annetussa kommunikeassa ilmoitettiin että paavi Paavali on antanut $150,000 joululahjan Etelä- ja Pohjois-Vietnamin sodasta kärsineiden ihmisten auttamiseksi.

Toronto. — Poliisilaitokset kautta maakunnan ja kautta koko maan ovat ryhtyneet kampanjan väkijuomien vaikutuksen alaisena ajamisen vähentämiseksi erikoisestikin joulun ja uudenvuoden pyhien aikana. Esimerkiksi Torontossa pysäytettiin tiistaina 889 autoilijaa, joista 162 joutui vastaamaan oikeudessa.

Sambia etsii YKn apua riidassaan Rhodesian kanssa

Lontoo. — Eilen ilmoitettiin, että samana päivänä saapuu Washingtoniin ja Moskovaan samanlaiset valtuuskunnat tarkoituksella saada näiden maiden johtajat kannattamaan sitä, että Yhdistyneet Kansakunnat ryhtyisivät toimenpiteisiin Rhodesian valtiaiden valtaistuimiltaan syöksemiseksi.

Nämä valtuuskunnat ovat olleet Lontoossa keskustelemassa samasta asiasta Britannian hallituksen kanssa.

Sambian ulkoministeri Simon Kapwepe, joka johtaa Yhdysvaltoihin matkustanutta valtuuskuntaa, sanoi, että hän keskustelee Yhdistyneiden Kansakuntien pääsihteeri U Thantin ja Yhdysvaltain presidentti Johnsonin kanssa.

Sambian finanssiministeri Arthur Winan ja maatalousministeri Elijah Mudenan oli määrä keskustella Neuvostoliiton ulkoministeri Andrei Gromykon kanssa Moskovassa.

Britannian pääministeri Harold Wilson tapasi tiistaina neljä sambialaista ministeriä, jotka kehoittivat häntä niinikään käyttämään pakkokeinoja Rhodesian hallitsijain polvilleen saattamiseksi. Britannia on vielä tähän mennessä kieltäytynyt muista toimenpiteistä Rhodesiaa vastaan kuin siitä, että se on kieltänyt öljyn ja joidenkin muiden tuotteiden maahan viennin.

Irlantilaisia hevoskilpa-arpoja takavarikoitu

Toronto. — Sen ansiosta, että Metro Toronton poliisilaitos oli onnistunut viime syyskuussa eräässä suorittamassaan ratsiassa ovat poliisit kautta Canadan olleet tilaisuudessa takavarikoimaan huomattavan määrän Canadassa laittomina pidettyjä irlantilaisia hevoskilpa-arpalippuja. Niiden poliisi takavarikoi viikon alussa 5,000,000 näitä vielä myymättömiä lippuja. Niiden myyntiarvo olisi arviolta $17,000,000.

Poliisilaitokset kautta Canadan ryhtyivät tutkimaan asiaa sen jälkeen kun kaksi torontolaista etsivää oli saanut käsiinsä luettelon, missä ilmeni viidentoista näiden lippujen välittäjän nimet aina Halifaxista Vancouveriin.

Näitä lippuja on takavarikoitu tämän syksyn kuluessa Montrealin lisäksi Torontossa, Halifaxissa, Vancouverissa, Calgaryssa ja Edmontonissa. Poliisin tiedotuksen mukaan niitä oli myyty $3:sta $3.75:iin vaihtelevista hinnoista.

Toronton poliisi-inspehtori William Pinkerton sanoi tiistaina: "Tämä on ollut musertava isku irlantilaiselle hevoskilpa-arpatoiminnalle. Se merkitsee sitä, että arpoja jakaneen järjestön on suoritettava täydellinen koneistonsa uudelleen järjestäminen."

Hän sanoi, että näitä arpalippuja on takavarikoitu kaikkiaan noin $25,000,000 arvoisesti.

Inspehtori Pilkington sanoi, että hänen toimistonsa oli vaihtanut tietoja muiden poliisilaitoksien kanssa kautta Canadan.

Hän tähdensi, että vaikka näitä lippuja oli takavarikoitu huomattava määrä, niin myyminen jatkunee edelleen tavalla tai toisella.

Näiden arpalippujen jakamisesta ja myymisestä pidätetyt henkilöt voitaisiin tuomita enintään kahdeksi vuodeksi vankeuteen.

Tukholma. — Ruotsin ulkomaankauppa muodostui lokakuun kuluvan vuoden huippukuukaudeksi. Tuonti kohosi 2,046 miljoonaan kruunuun, mikä on 303 miljoonaa enemmän kuin viime vuoden lokakuussa. Vienti nousi vastaavasti 175 miljoonalla 1,881 miljoonaan.

Kymmenen ensimmäisen kuukauden aikana tuonti kasvoi 2,470 miljoonalla eli 15 pros. päätyen 18,647 miljoonaan kruunuun kun taas vienti nousi 1,466 miljoonalla eli 10 pros.

Erhardilla on yhä kova ydinase-hinku

Washington. — Yhdysvaltain presidentti Johnson hälvensi tiistaina kaikki epäillykset siitä, että Yhdysvallat on edelleen sitä mieltä jotta se kannattaa ydinaseosuutta Länsi-Saksalle NATO-liiton puitteissa.

Kansleri Ludwig Erhardin ja presidentti Johnsonin kaksipäiväisten keskustelujen jälkeen julkaistussa kommunikeassa kerrotaan presidentti Johnsonin vakuuttaneen että "voidaan tehdä järjestelyt, joiden perusteella voidaan taata liittolaisille, joilla ydinaseita ei ole, osuus ydinasepuolustuksessa."

Puhuessaan sanomalehtien tiedotustilaisuudessa myöhemmin kansleri Erhard tähdensi jotta tämä tarkoittaa enemmän kuin vain sitä, että Länsi-Saksalla tulisi olla tilaisuus osallistua strateegiseen suunnitteluun.

"Puolustaakseen itseään ydinasealalla täytyy itsellä olla ydinaseita", sanoi hän.

Puhuessaan kansallisen sanomalehtimiesklubin illallistilaisuudessa kansleri Erhard kiisti, että Saksan ydinaseosan määritelmät on pantava etutilalle neuvoteltaessa Neuvostoliiton kanssa sopimuksesta ydinaseistuksen levittämisen kieltämiseksi.

Kirjeenvaihtajat täällä huomioivat, että Erhardin lausunto oli ilmeisestikin vastaus niille piireille, jotka ovat vaatineet, että olisi keskusteltava ja neuvoteltava ydinaseiden useimpien maiden käsiin joutumisen estämisestä ennenkuin keskusteltaisiin Länsi-Saksan ydinaseistamisesta, joka voisi johtaa siihen, että useimmat pienemmätkin maat voisivat sen johdosta ydinaseistautua läheisessä tulevaisuudessa.

Yhdysvaltain ja Länsi-Saksan johtajat korostivat kommunikeassaan sitä käsitystä, että vaikka järjestettäisiinkin NATO-liiton jäsenmaiden ydinaseistaminen, niin se sellaisenaan ei merkitsisi näiden aseiden laajemmille alueille levittämistä, vaan olisi päinvastoin osaltaan keino sellaisen tapahtumisen estämiseksi.

Yhdysvaltain hallitus oli jo aikaisemmin sitä mieltä, että Länsi-Saksalle olisi annettava osuus ydinaseistautumisessa. Hallitus teki suhtautumisessaan tähän asiaan myöhemmin täyskäännöksen, mutta kuitenkin presidentti Johnson ryhtyi vaatimaan vuosi sitten, että tästä suhtautumisesta on luovuttava ja ratkaistava kysymys NATO-liiton eurooppalaisten valtojen kesken. Samalla ilmoitettiin useimmista ennusteluista, että Yhdysvallat oli jo miltei luopunut kaikista yrityksistä antaa Länsi-Saksalle osuus ydinasepolitiikassa.

Kuitenkin tiistaiset tiedotukset viittaavat siihen että nämä tiedotukset olivat suuresti liioittelevia.

Alaikäiset vaativat äänestysoikeutta

Toronto. — Jotkut torontolaiset nuoret ihmiset ovat ryhtyneet kampanjaan äänestämiskelpoisuusiän alentamiseksi 18 vuoteen nykyisestä 21 vuodesta niin liitto- kuin maakuntavaaleissakin.

Keskeisimpinä henkilöinä ovat 18 vuoden ikäinen erään tavaratalon konttorityöläinen Dennis Colby ja 19 vuoden ikäinen Margaret Breeze.

Seafarers-unio pyrkii uudelleen CLC-jäseneksi

Montreal. — Canadian Labour Congressin (ammattiyhdistyksien keskusliiton) ja Seafarers International Unionin korkeimmat virkailijat kohtasivat toisensa tiistaina keskustellakseen mahdollisuudesta jotta SIU hyväksyttäisiin uudelleen CLCn jäsenyyteen.

Liittohallituksen merimiesunioiden valvontalautakunnan puheenjohtaja tuomari Rene Lippe ilmoitti sanomalehtimiehille, että kaksi tuntia kestäneet neuvottelut olivat olleet hyödyllisiä ja lisäsi, että mahdollisesti järjestetään lisää sellaisia tilaisuuksia. Vielä ei ole ilmoitettu missä ja milloin pidettäisiin seuraava neuvottelutilaisuus.

CLCn presidentti Claude Jodoin ja SIUn johtaja Paul Hall kohtasivat toisensa tässä tilaisuudessa ensimmäisen kerran sitten vv. 1961—62 Suurilla järvillä tapahtuneiden levottomuuksien joiden kuluessa nämä miehet lausuivat herjaavia sanoja toisistaan. Itse tuomari Lippe oli järjestämässä tämän kohtaamisen.

Tuomari Lippe sanoi, että keskustelua käytiin kohteliaassa ilmapiirissä, mutta kieltäytyi kuitenkin selostamasta lähemmin mistä oli keskusteltu ja sitä miten CLC oli suhtautunut SIUn anomukseen. SIU erotettiin v. 1960 CLCn jäsenyydestä syytettynä toisen kilpailevan unionin reittaamisesta.

Myös mr. Hall ja mr. Jodoin kieltäytyivät kommentoimasta tapahtumien kulun johdosta.

Merimiesunioiden valvontalautakunnan valtuuksien on määrä päättyä ensi vuoden loppuun mennessä.

SIUn hyväksymisestä uudelleen CLCn jäsenyyteen tehtänee päätös ensi huhtikuussa Winnipegissa pidettävässä CLCn edustajakokouksessa.

YHDYSVALTAIN TITAN-AVARUUSYRITYS VIIPYY

Cape Kennedy. — Yhdysvaltain ilmavoimien virkailijat ryhtyivät eilen tutkimaan suurta määrää tietoja saadakseen selville miksi viimeisin Titan-avaruusyritys ei onnistunut täydellisesti.

Titan III-lähetettiin matkalle tiistaina kantaen neljää satelliittia. Viimeinen vaihe ei onnistunut eikä satelliittejä saatu suunnitelluille kiertoradoilleen maapallon ympäri.

Nyt on ilmoitettu, että mahdollisesti on pakko siirtää seuraavaa Titan III matkalle lähettämistä, joka oli aikaisemmin suunniteltu tapahtuvaksi ensi helmikuussa. Tällä yrityksellä on tarkoitus saada kahdeksan sotilastarkoituksissa käytettävää satelliittia eri asemiin avaruudessa.

"Meidän on tutkittava kysymystä tarkoin", sanoi eräskin virkailija. Hän selosti, että itse satelliittien valmistamisessa on esiintynyt joitakin teknillisiä vaikeuksia, jotka suovat ilmavoimille mahdollisesti kuukauden lisää aikaa tutkia Titan-rakettiaan.

Tiistainen epäonnistuminen tapahtui kuusi tuntia sen jälkeen kun Titan oli lähetetty matkalle. Kantoraketti nostatti 954 paunaa painavan hyötypainonsa kiertoradalle, jonka etäisyys maapallosta vaihteli 120 maillista 20,900 mailiin.

Vähän yli 6 tuntia kantoraketin matkalle lähettämistä sen neljännen vaiheen oli määrä käynnistäytyä uudelleen ja saattaa se 21,000 mailin ympyränmuotoiselle kiertoradalle maapallon ympäri.

Samaa menettely käytettänee silloin kun suunnitellaan näiden yhteyssatelliittien lähettämistä avaruuteen ensi vuonna.

Britannian pääministeri vierailemaan Moskovaan

Kysymyksessä Vietnamin sodan lopettaminen

Lontoo. — Britannian pääministeri Harold Wilson on ilmoittanut, että hän vierailee Moskovassa helmikuun 21 ja 24 päivinä Neuvostoliiton kutsusta, ja että hän pyrkii siellä neuvotteluihin Vietnamin sodan lopettamisesta.

Jotkut brittiläiset virkailijat ovat kuitenkin sitä mieltä, että tämäkään yritys ei tule tuottamaan sen paremmin myönteisiä tuloksia kuin aikaisemmatkaan.

(Canadalainen uutistoimisto Associated Press ilmoitti tällä viikolla, että Neuvostoliiton pääministeri Alexei Kosygin on ilmaissut valmeutensa vierailla vastavuoroisuudessa Britanniassa jonain aikana ensi syksynä. Mitään vissiä päivämäärää ei mainittu tässä yhteydessä.)

Mr. Wilson ilmoitti parlamentin alahuoneen istunnossa, että hän on ollut jatkuvassa yhteydessä Neuvostoliiton pääministerin kanssa ja että Yhdysvaltain presidentti on vakuuttanut jotta Yhdyvallat tulisi kannattamaan kaikkia mahdollisia rauhantoimenpiteitä, joihin Britannia voisi ryhtyä tämän tavoitteen saavuttamiseksi.

"Hänellä (presidentti Johnsonilla) on hänen velvollisuuksiensa täyttäminen, mutta samalla kertaa olisi väärin vihjata etteikö hän olisi halukas näkemään rauhanomaista ja kunniallista ratkaisua Vietnamissa", vakuutti Wilson.

Pääministeri sanoi, että niin kauan kuin sota jatkuu Vietnamissa on olemassa jatkuva vaara siitä, että se laajentuisi suuremmaksi sodaksi Aasiassa ja ehkä vielä pahemmaksikin. "Kaksi vuotta sitten esiintyneet toiveet siitä, että voitaisiin toteuttaa idän ja lännen välinen rauhanomainen rinnakkaisolo ovat saaneet takaiskun vain yhdestä syystä — siitä, että erimielisyydet Vietnamiin nähden ovat aikaansaaneet jakautumista, ei vain idän ja lännen välillä, vaan itse sosialistimaiden leirissäkin."

Ulkoministeri Michael Stewart palasi Lontooseen kolmisen viikkoa sitten keskusteltuaan viisi päivää Moskovassa. Tällä matkallaan hän ei onnistunut yrityksissään saada Neuvostoliiton hallitus järjestämään Britannian hallituksen kanssa uusi konferenssi pohtimaan Vietnamin kysymystä.

Mr. Wilsonin Moskova-vierailu tulee olemaan ensimmäinen Britannian pääministerin sinne tekemä matka viiteen vuoteen vaikka hän vierailikin Moskovassa ennen pääministerin toimeen astumistaan 14 kuukautta sitten. Mr. Wilson sanoi, että hän on jo aikaisemmin suunnitellut matkustamistaan Moskovaan keskustellakseen muistakin tärkeistä kysymyksistä kuin vain Vietnamia koskevista.

Ontariossa suunnitellaan oikeusministeriön jakoa

Tarkoituksena vapauttaa oikeusministeri joistakin tehtävistä ja antaa nämä niinsanotulle kruununjuristille

Toronto. — Eilen annetuissa tiedoissa kerrotaan että Ontarion maakunnassa tullaan jakamaan nykyinen oikeusministeriö kahteen osaan, joista toinen jää edelleen oikeusministerin johdettavaksi ja toinen (uusi) kruununjuristin johdettavaksi.

Kruununjuristi tulee hyvin mahdollisesti nauttimaan myös ministeripaikasta. Hänen valvottavakseen on suunniteltu pääasiallisesti vakuutuksia, lainoja, arvopaperikomissiota ja yleensä liike-elämää koskevia asioita, joiden joukossa mahdollisesti myös sellaiset kuin omaisuuksien, liikelaitoksien välittäjien, vanhojen autojen myyjien rekisteröinti ja osuuskassojen toiminnan valvominen.

Itse oikeusministeri jäisi vapaaksi kiinnittämään koko huomionsa sellaisiin kysymyksiin kuin oikeuslaitosta, poliisilaitosta ja yleistä turvallisuutta koskevat.

Sanomalehdille annetussa tiedotuksessa sanotaan, että oikeusministerin tehtävät ovat vielä tällä hetkellä kaikkein raskaimmat hallitusministerien tehtävien joukossa. Oikeusministeri Wishartin työpöydän ilmoitetaan olevan jatkuvasti erinäisten raporttien peittämä ja hänen odotussalissa jatkuva virta ihmisiä, jotka pyrkivät hänen puheilleen.

Oikeusministeri Wishart ilmoitti jo viime marraskuussa, että hallituspiireissä suunnitellaan jotain tämän suuntaista muutosta hänen johtamaansa ministeriöön nähden.

Canadaa kehoitettu pidättymään Länsi-Saksan auttamisesta

Moskova. — Tass-uutistoimiston eilen antamassa tiedotuksessa ilmoitettiin, että Neuvostoliitto oli kehoittanut Canadaa pidättäytymään yrityksistä auttaa Länsi-Saksan militarismin uudelleen kehittämistä.

Uutistoimiston tiedotuksen mukaan neuvostoliittolaiselta taholta oli jätetty Canadan suurlähettiläs Robert Fordille sanoma, missä viitattiin siihen, että Canadan ja Länsi-Saksan kesken oli allekirjoitettu sopimus, minkä mukaisesti sallitaan länsisaksalaisten asevoimien kokeilla aseistustaan talvisään vallitessa ja harjoittaa asevoimian ydinaseiden ja muiden käytössä. Näiden joukkojen harjoittaminen ja aseistuksen kokeileminen tapahtuu Manitobassa.

Neuvostoliiton jättämässä lausunnossa ,sanoi uutistoimisto, viitataan myös muihin Canadan ja Länsi-Saksan välisiin sotilaallisiin yhteistoimenpiteisiin, jotka ovat omiaan auttamaan Länsi-Saksan uudelleen aseistamisessa vastoin Canadan kansainvälisiä sitoumuksia.

Appi haavoittui ja metsästäjä syytteessä

Timmins. — Mathesonista kotoisin oleva 38-vuotias Joseph Plummer asetettiin viikon alkupäivinä syytteeseen huolimattomasta metsästämisestä.

Maakuntapoliisin kertoman mukaan Plummerin appi 64 vuoden ikäinen Herbert Prince oli haavoittunut kahdesti muusien metsästämisen yhteydessä tapahtuneessa onnettomuudessa 25 mailia itään Timminsistä joulukuun 14 päivänä. Vielä tiistaina ilmoitettiin, että hän oli vaarallisessa tilassa Ansonin General-sairaalassa Iroquois Fallsissa.

Yksi kuula oli lävistänyt mr Princen olkapään ja toinen oli tunkeutunut hänen kylkeensä pysähtyen lähelle hänen selkärankaansa.

Miehet olivat metsästämässä yhdessä mutta olivat eronneet toisistaan noin kahta tuntia ennen onnettomuuden tapahtumista.

YKn Yleiskokous keskeytyi riitaisuuden vallitessa

United Nations. — Yhdistyneiden Kansakuntien 20. istuntokausi päättyi aikaisin eilen Yhdysvaltain ja Neuvostoliiton ilmaistessa eriäviä mielipiteitä siitä mitä tulisi tehdä Vietnamin suhteen.

Neuvostoliiton suurlähettiläs Nikolai T. Federenko syytti, että Yhdysvallat on ollut laajentamassa Vietnamin sotaa käyttäen myrkyllisiä aineita ja lisäten pommittamisia.

Yhdysvaltain päävaltuutettu Arthur J. Goldberg väitti, että syytökset eivät olleet totuuden kanssa yhtäpitäviä ja että ne olivat epäoikeutettuja.

Tämä mielipiteiden vaihto tapahtui sen jälkeen kun Yleiskokous hyväksyi päätöslauselmaehdotuksen, missä kehoitettiin kaikkia jäsenvaltoja pidättäytymään toisten sisäisiin asioihin sekaantumista, joko välittömästi, subversiivisuuden tai terrorismin kautta. 109 maata äänesti päätöslauselman hyväksymisen puolesta. Yksikään maa ei äänestänyt sitä vastaan Britannian pidättäytyessä äänestämästä.

Ehdotus esitettiin alunperin Neuvostoliiton toimesta.

TALON OMISTAJALLE $75 SAKKOA PERHEASUNNON KUNNOTTOMUUDESTA

Toronto. — Montague-kadulla numerossa 23 sijaitsevan asuintalon omistaja Jack Cooper tuomittiin täällä tiistaina maksamaan $75 sakkoa siitä että hän oli laimiinlyönyt velvollisuutensa suorittaa tarpeellisia korjauksia rakennuksessa, jonka hän oli vuokrannut 7-henkiselle perheelle.

Kaupungin tarkastajat olivat todenneet, että sähkölangoitus oli viallinen ja että oli olemassa kuusi muuta vikaa rakennuksessa.

Itse Cooper asuu Ridge Hill Drivella rikkaimpien ihmisten kaupunginosalla Forest Hillissä. Hän puolusti oikeudenkäynnissä asennoitumistaan sillä väitteellä, että jos hän olisi voinut häätää vuokralaisensa, niin hän olisi voinut saada korjauksia suoritetuksi. Hän väitti lisäksi, että asuntoa vuokrannut mrs. Terry Punshun, hänen viisi lastaan ja hänen sokea äitinsä ovat maksaneet $70 vuokraa kuukaudessa ja useissa tapauksissa on käynyt siten, että vuokra on jäänyt rästiin.

Cooper sanoi, että hän oli jo viime vuonna kehoittanut perhettä lähtemään asunnosta.

Cooper tuomittiin äskettäin uudistetun kunnallisen säädöksen nojalla, missä vaaditaan asuntojen omistajia pitämään omistamansa asunnot ihmisasuntoja vastaavassa kunnossa ja missä korotettiin korkein rangaistussakko $300:iin aikaisemmasta $50:sta.

Kaupungin rakennustarkastaja Cecil W. Hogan sanoi, että hän oli todennut jotta Montague-kadulla sijaitsevan talon katossa oli reikä, savutorni oli pahoin rappeutunut, takaportaat rikkoutuneet, räystäskouruja oli riippumassa pois tiloiltaan ja rappi oli useissa paikoissa halkeillut ja rikkoutunut.

VAATII LAINLAADINTAA ROTUVIHAA VASTAAN

Toronto. — Ontarion lainlaatijakunnan jäsen liberaali Vernon Singer ilmoitti tiistaina, että hän jättää lainlaatijakunnan pöydälle ehdotuksen päätöslauselmaksi, missä pyydetään lainlaatijakuntaa kehoittamaan liittohallitusta hyväksymään lain, minkä nojalla voitaisiin pitää rotuvihan levittämistä rikoksena.

Ehdotuksen mukaan Ontarion lainlaatijakunta kehoittaisi liittohallituksen oikeusministeriä Lucien Cardinia laatimaan asianmukaisia muutosehdotuksia Canadan rikoslakiin.

Ehdotuksen mukaan määrättäisiin rikokseksi kaikki yritykset kiihoittaa väkivallan tekoihin toista rotua vastaan tai se, että levitettäisiin lausuntoja, jotka voisivat johtaa rauhan rikkoutumiseen.

Lakimies Singer lisäsi sen varauksen, että sellaiset toimenpiteet olisi havaittava rikoksiksi ellei voitaisi todistaa jotta annetut lausunnot olisivat totuuden kanssa yhtäpitäviä, että ne olisivat yhdenmukaisia yleisen mielipiteen kanssa ja että syytetyllä henkilöllä oli syytä uskoa jotta ne olivat tosia.

Ontarion oikeusministeri Wishart sanoi, että Ontarion oikeuslaitos on valmis nostamaan syytöksiä jos Canadan rikoslakiin sisällytettäisiin kohta, missä kiellettäisiin vihakirjallisuuden levittäminen.

Kosmos 101 lähti matkalleen

Moskova. — Tassin uutistoimiston tiedotuksessa kerrottiin, että neuvostoliittolaiset tiedemiehet olivat lähettäneet 101:n satelliitin Kosmos-sarjassa matkalleen kiertämään maapalloa.

Tämä viimeisin Kosmos suorittaa kierroksen maapallon ympäri 92.4 minuutissa sen etäisyyden vaihdellessa 160:stä 340:een mailiin.

Näitä Kosmos-satelliitteja, joiden lähettäminen avaruuteen aloitettiin kolme ja puoli vuotta sitten, käytetään avaruuden tutkimisen edistämisessä.

VAPAUS (LIBERTY)
INDEPENDENT LABOR ORGAN OF FINNISH CANADIANS
Established Nov. 6, 1917
EDITOR: W. EKLUND MANAGER: E. SUKSI
TELEPHONE: OFFICE AND EDITORIAL 674-4264
Published thrice weekly: Tuesdays, Thursdays and Saturdays by Vapaus Publishing Co. Limited, 100-102 Elm St. West, Sudbury, Ontario, Canada.
Mailing Address: Box 69
Advertising rates upon application, translation free of charge.
Authorized as second class mail by the Post Office Department, Ottawa, and for payment of postage in cash.
Member of the CANADIAN LANGUAGE PRESS CLUB
TILAUSHINNAT:
Canadassa: 1 vk. $9.00, 6 kk. $4.75, 3 kk. 2.75 USA:ssa 1 vk. $10.00, 6 kk. $5.25 Suomessa: 1 vk. 10.50, 6 kk. 5.75

Lasten ja aseettomien hävitystä

Saigonista tullut uutistieto, että Yhdysvaltain ilmavoimat yrittävät riisi- ja muiden vainioiden myrkyttämisen avulla tuhota k.o. seutujen asukkaat nälkään, antoi Yhdysvaltain korkeimmalle sotajohdolle uuden mustan silmän.

Kuten on uutistiedoissa kerrottu, Yhdysvaltain ilmavoimat ovat systemaattisesti tuhonneet "rikkaruohomyrkkyjensä" avulla vissien seutujen riisi- ja muita vainioita. Ottaen huomioon sodasta johtuvan tilanne — missä ulkomaiset hyökkääjät kontrolloivat kaupunkeja ja muita suurempia keskuksia, maan väestön kannatusta nauttivien vapaustaistelijain kontrolloidessa suuren enemmistön maaseudusta — riisi- ja muiden viljavainioiden tuhoaminen myrkkyjen avulla, vaikka nämä myrkyt sellaisenaan eivät aiheuttaisikaan kuolemaa ihmisille ja eläimille, kuten on väitetty, on käytännöllisesti katsoen yritys tappaa lapsia, vanhuksia, sairaita ja muita aseettomia ihmisiä nälkään. Tämä siksi kun vallitsevan sotatilanteen johdosta kunkin alueen ihmiset ovt riippuvaisia ennenkaikkea omien peltojensa antimista. Sanalla sanoen, viljapeltojen myrkyttäminen on kansan tuhoamista.

Yhdysvaltain viranomaiset ovat itsekin alakäden kautta myöntäneet, että tämä julma sodankäynti siviilejä vastaan saa ihmiskunnan yleisen tuomion. Yrittäen piiloittautua toisten selän taakse, Yhdysvaltain ulkoministeriö on asian johdosta sanonut Jeesuksen ristiinnaulitsijain Pilatuksen tavoin, "viaton olen minä". Toisin sanoen Yhdysvaltain ulkoministeriö on vedonnut siihen, että näitä viljavainioita myrkytetään siviilien nälkäkuoleman aiheuttamistarkoituksessa ainoastaan Etelä-Vietnamin hallituksen toivomuksesta ja suostumuksesta? Tosiasia tietenkin on, kuten eräät yhdysvaltalaispiiritkin myöntävät, että Etelä-Vietnamin hallituksen kupeessa on "Made-in-USA" tavaramerkki. Yhdysvallat on Etelä-Vietnamin hallituksen muodostanut. Yhdysvaltain "neuvonantajain" valvonnan alaisuudessa on siellä suoritettu vallankaappaus toisensa perästä. Yhdysvaltain pistinten suojissa ja ainoastaan siten, on Etelä-Vietnamin hallitusta pystyssä pidetty. Mutta nyt meidän pitäisi uskoa, että Etelä-Vietnamin kylien asukkaita yritetään tuhota nälkiinnyttämällä "vain" Etelä-Vietnamin hallituksen toimesta!

Selvästi tällainen "esiliina" ei kelpaa mihinkään.

Washington on tästä seikasta paremmin tietoinen kuin me tavalliset kansanihmiset. Niinpä on meille yritetty toisaalta väheksyä tämän kansantuho-ohjelman merkitystä. Meille on vakuutettu, että tähän mennessä on myrkytetty "vain" 60,000—75,000 eekkerinalaa peltoja, ja että myrkyttämättä on vielä 8,000.000 eekkerinalaa. Mutta pieneneekö rikos ihmisyyttä vastaan sillä jos yritetään tappaa ihmisiä nälkään kyläkunnittain, sen sijaan että siihen pyrittäisiin koko maata käsittävässä mittakaavassa?

Yhdysvaltain korkein sotajohto on aikaisemmin syyllistynyt myrkkykaasujen sekä oksetus- ja kyynelkaasujen käyttöön siviilejä vastaan. Se nostatti maailmanlaajuisen protestimyrskyn Washingtonia vastaan. Yhdysvaltain toimesta jouduttiin — kiitos Kansainväliselle Punaiselle Ristille — antamaan määräys, että vankien rääkkäys ja murhaaminen Etelä-Vietnamissa on lopetettava. Me uskomme, että kansan tuhoaminen viljavainioiden myrkyttämisen avulla tulee antamaan uuden mustan silmän Yhdysvaltain sotajohdolle. Jokatapauksessa me liitymme niihin canadalaispiireihin jotka tuomitsevat sydämensä pohjasta moisen "sodankäynnin" lapsia ja muita puolustuskyvyttömiä ihmisiä vastaan.

Rhodesian öljysaarrosta

Kieltäydyttyään aikaisemmin öljysaarron järjestämisestä Rhodesian valkoihoisten rotukiihkoilijahallitusta vastaan, Britannian pääministeri Harold Wilson peräänty maailman yleisen mielipiteen ja erikoisesti afrikkalaismaiden kovan painostuksen johdosta ja sanoi nyt Britannian alahuoneen istunnossa, että öljysaartoon oli suostuttava torjuaksemme miltei vastustamattoman painostuksen sotilaallisen sekaantumisen puolesta.

Tämä tiedonanto heijastaa sellaisenaan sekä järjen että demokratian voittoa.

Kuvaavaa myös on, että öljyboikottia kiven kovaan vastustanut torypuolue alistui nyt lampaan lailla välttämättömyyden pakon tiellä ja tyytyi siihen, että vain kourallinen äärioikeistoon lukeutuvia konservatiiveja esitti protestiäänensä tätä päätöstä vastaan.

Oli välttämätöntä järjestää öljysaarto, selitti pääministeri Wilson, sen mittaamattoman vaaran vuoksi mikä oli kehittymässä ulkopuolisten sekaantumismahdollisuudesta.

* * *

Kuten muistetaan, useiden Afrikan maiden valtuutetut poistuivat YK:n yleiskokouksen istunnosta kun Britannian pääministeri Wilson nousi siellä noin viikko sitten puhujakorokkeelle. Kaikkiaan tähän mielenosoitukselliseen uloskävelyyn osallistui 27 afrikkalaismaata.

Merkillepantavaa on, että sellaiset yleisen mielipiteen muokkaajat, kuin esimerkiksi torontolainen aamulehti, julistivat tämän mielenosoituksen "tyhjäksi eleeksi". Mutta sillä oli vaikutuksensa. Samoin vaikutti pääministeriin se, kun yhdeksän afrikkalaismaata, mukaanlukien Britannian kansojenyhteisöön kuuluvat Tansania ja Ghana katkaisivat diplomaattiset suhteensa Britanniaan viimeksimainitun harkitun "saamattomuusohjelman" johdosta Rhodesiaan nähden. Asiaan vaikutti myös 36:n Afrikan Yhtenäisyysjärjestön antama varoitus, että jos Britannia ei murskaa Rhodesian laitonta rotusyrjintähallitusta, niin afrikkalaismaat tulevat sen tekemään.

Omaksuessaan tässä asiassa jyrkän kannan, Afrikan maiden kansat ja hallitukset sanoivat asiallisesti puhuen, että siellä on riittävän paljon rotusyrjintä- ja uuskolonialistihallituksia vaikka ei uusia sellaisia vakiinnutetakaan. Näiden afrikkalaismaiden jyrkkä asenne tahtoi sanoa, että ei pidä luovuttaa enempää.

Lyhyesti sanoen afrikkalaismaat omaksuivat päättävän kannan kansanvallan puolesta, rotusyrjintää vastaan ja rauhanasian edistämiseksi.

Kaikki tämä, yhdessä muun maailman yleisen mielipiteen kanssa, sai pääministeri Wilsonin tunnustamaan, että öljysaarto on sittenkin lähdettävä. Tämä sellaisenaan on lämpimästi tervehdittävä edistysaskel. Valitettavaa on vain se, että öljysaarto tuskin luvattiin riittävä askel mielummin "voimakkaimpien toimenpiteiden estämiseksi" kuin varta vasten Rhodesian laittoman hallituksen kukistamiseksi.

Nähtäväksi nyt jää, kuinka tehokkaasti tämä öljysaarto järjestetään Rhodesiaa vastaan. Kaikista verukkeista huolimatta me uskomme, että öljysaarto on yksi tehokkain taloudellinen pakoite Ian Smithin rotusyrjintähallituksen heikentämiseksi ja kukistamiseksi, ja että öljysaartoa voidaan tehokkaasti toteuttaa, jos on vain riittävästi hyvää tahtoa siihen. Avainkysymyksenä onkin se, että ryhdytäänkö näitä taloudellisia pakotteita toteuttamaan tosimielessä Smithin hallituksen kukistamiseksi, vai aiotaanko vieläkin pelata teatteria, kuten meneteltiin Italian Mussolinin hyökätessä Etiopian kimppuun ennen toista maailsansotaa?

Varmaa kuitenkin on, että se petospolitiikka, mikä onnistui Mussolinin avustamiseksi silloin kohtaa nykyään paljon valveutuneimman ja tietoisemman vastarinnan.

Jokatapauksessa olisi toivottavaa, että talouspakotteiden ja erikoisesti öljysaarron tiimoilta tarkoitettaisiin tällä kertaa täyttä totta niin Lontoossa, Ottawassa ja Washingtonissa kuin muidenkin maiden pääkaupungeissa.

SYNTYMÄPÄIVIÄ

Niilo Niemi, Sudbury, Ontario, täytti keskiviikkona, joulukuun 22 päivän 60 vuotta.

Yhdymme — valitettavasti myöhästyneenä — sukulaisten ja tuttavain onnentoivotuksiin.

Puolan piispojen "ulkopolitiikka" arvosteltavana

Varsova. — Puolassa on herättänyt suuttumusta Puolan katolisen kirkon piispain Länsi-Saksan piispoille lähettämä sovintoluontoinen asiakirja. Siinä anellaan Puolan kansan nimissä sovintoa ja rinnastetaan saksalaismiehittäjien epäinhimilliset rikokset, murhat ja keskitysleirien kauhut saksalaisten pakolaisten ja siirtolaisten kokemiin kärsimyksiin vuonna 1945. Kirjelmässä ei mainita sanaakaan DDR:stä, mutta sitävastoin sanotaan Oder—Neisse rajalinjasta että 'se pakoitettiin niin teille kuin meillekin voittajavaltojen määräyksellä".

Tribuna Ludu kirjoittaa Puolan piispain tempauksen johdosta seuraavasti:

— Piispat ryhtyivät hoitamaan ulkopolitiikan alaan kuuluvia kysymyksiä täysin omavaltaisesti, vaikka tällaisilla asioilla ei pitäisi olla mitään tekemistä kirkon uskonnollisen lähetystehtävän kanssa. Lehti kysyy millä oikeudella piispat puuttuvat ulkopolitiikkaan neuvottelematta etukäteen hallituksen kanssa.

— Kirjelmässä hyväksytään tosiasiassa Bonnin politiikka, samalla kun se on ristiriidassa Puolan poliittisen linjan kanssa, toteaa puolalainen Zycie Warszawy-lehti.

Piispain kirjelmää käsiteltiin joitakin päiviä sitten myös Puolan eduskunnassa.

Japanin ja NL:n kauppaneuvotteluilla hyvä alku

Viime perjantaina uuden 5-vuotiskauppasopimusneuvottelujen alkaessa Neuvostoliiton ja Japanin edustajien kesken vaihdettiin molemmin puolin suunniteltuja vienti- ja tuontikiintiöluetteloja. Nyt neuvottelukumppanit ovat todenneet, että kummankin maan toivomuslistojen välillä ei ole mitään suuria eroavaisuuksia. Asianomaiset ovat myös jo nyt todenneet, että kauppa laajenee tuntuvasti nyt päättymässä olevaan pitkäaikaiseen sopimukseen verrattuna. Tämä suotuisa alku merkitsee sitä, että kauppasopimusneuvottelut saadaan päätökseen odotettua paljon nopeammin.

Kuluvana vuonna Neuvostoliiton ja Japanin tavaranvaihdon arvon lasketaan nousevan 400 miljoonaan dollariin. Ensi vuonna kauppasopimuksen toimitukset eivät vaikuta vielä täydellä teholla. Mutta rupeaa sen jälkeen nousemaan nopeasti niin, että vaihdon arvo viimeisenä sopimusvuonna 1970 nousee 800 miljoonaan dollariin.

Neuvostoliitto toimittaa perinteellisesti Japaniin huomattavat määrät raaka-aineita mm. öljyä, puutavaraa ja rautamalmia. Japanin toimitukset käsittävät pääasiassa tehdaskoneistoja. Tämän lisäksi puolin ja toisin laajennetaan kauppaa, joka kulkee ns. Siperian alueen kaupan nimellä ja joka käsittää puolin ja toisin kevyen teollisuuden tuotteita ja kulutustavaroita.

Varsinaisesta kauppasopimuksesta irrallisena jatketaan myös neuvotteluja lentolinjan avaamisesta Tokion ja Moskovan välillä sekä öljyjohdon rakentamisesta Iskutskista Nahodkaan, mihin yritykseen Japani osallistuisi teräsputkitoimituksilla.

Sholohov Helsingissä

Mihail Sholohov, joka vastikään on saanut Nobel-kirjailijan arvon ja palkinnon Tukholmassa, viivähti perjantaipäivän Helsingissä matkallaan kotimaahansa. Opetusmin. Jussi Saukkonen järjesti hänen kunniakseen Seurahuoneella vastaanoton, jolla oli runsaasti valtioneuvoston ja maamme sivistyselämän edustajia.

Tilaisuudessa nähtiin opetusministeri ja rouva Jussi Saukkosen lisäksi mm. pääministeri ja rouva Johannes Virolainen, ulkoasiainministeri Ahti Karjalainen sekä ministerit Marja Lahti, Mauno Jussila, T. A. Wiherheimo ja Erkki Huurtamo. Edustettuina olivat myös Helsingin yliopisto, maamme kirjailijaliitot ja kustantajat.

Suomen sanomalehdet Kekkosen vierailusta

Suomen sanomalehdistö yleensä on kiinnittänyt suurta huomiota presidentti Kekkosen yksityisluontoiseen vierailu- ja metsästysmatkaan, jonka yhteydessä hän saa tilaisuuden tutustua Neuvostoliiton uuteen presidenttiin, ja myös keskustella naapurimaan johtohenkilöiden kanssa päivänpoliittisista kysymyksistä. Seuraavassa on joitakin otteita Suomen sanomalehdistä:

Uusi Suomi toteaa että vierailu kestää vain kaksi päivää, ja että presidentin mukana on vain adjutantti ja tulkki. Sitten lehti kirjoittaa: Kun vierailuohjelmaan on lisäksi ilmoitettu sisältyvän metsästysretken, on matkan muodollinen yksityisluontoisuus korostetusti esillä. Se ei kuitenkaan vähemmässäkään määrin vähennä vierailua kohtaan tunnettua kiinnostusta . . .

Etsimättä tulee tässä yhteydessä mieleen presidentti Kekkosen äskettäin pitämä huomiota herättänyt puhe, jossa hän ehdotti erityisiä sopimusjärjestelyjä Suomen ja Norjan välisen rajan rauhoittamiseksi mahdollisen kansainvälisen selkkauksen sattuessa. Puheen vastaanotto oli niin Norjassa kuin Ruotsissakin aluksi sangen yllättynyt ja enimmäkseen myös penseä. Viimepäivinä suhtautumistapa on kuitenkin selvästi muuttunut. Osoituksena tästä on Norjan pääministerin Per Bortenin antama lausunto. Hän mainitsee tutkineensa puhetta hyvin tarkoin ja pitää sitä vakavasti otettavana lausuntona turvallisuuspoliittisessa keskustelussa.

Suomenmaa huomioi, että kysymys on yksityisluontoisesta vierailusta, jonka yhteydessä keskustellaan ajankohtaisista kysymyksistä ja kirjoittaa mm. seuraavaa.

Ylihuomenna alkavan yksityisen vierailumatkan aikana epäilemättä keskustellaan monista tähdellisistä kysymyksistä niin kansainvälisten tapahtumien kuin Suomen ja Neuvostoliiton hyvien suhteiden alalta. Arvattavasti presidentti Kekkosen kohuttu puhe antaa omia aineksiaan tähän tilanteen tarkasteluun. Eräillä skandinaavisilla tahoilla on esitetty vähemmän kohteliaita väitteitä, että presidentti Kekkonen olisi pitänyt puheensa Moskovan tilauksesta tai painostuksesta. Nyttemmin tällaiset arvottomat vihjailut ovat alkaneet väistyä aivan toisenlaatuisen arvioinnin tieltä. Isvestijan kirjoitusta tutkittaessa on tultu siihen käsitykseen, että se Norjaa koskeneen ehdotuksen osalta on varovainen ja empivä. Eräiden Ruotsin lehtien Moskovan kirjeenvaihtajat ovat kiinnittäneet painavaa huomiota tähän havaintoon. Niinpä sekä Svenska Dagbladetin että Dagens Nyheterin kirjeenvaihtajat mainitsevat kokeneiden arvioitsijain todenneen Isvestijan asennoituvan Norjalle tehtyyn ehdotukseen erittäin pidättyvästi ja tämän vahvistavan edelleen jo aikaisemmin Moskovassa saatua käsitystä, että Suomen presidentti ei ollut tunnustellut etukäteen lainkaan Neuvostoliiton mielipidettä puheestaan. Tällaiset toteamukset antavat epäilemättä lisävirikettä nyt syntyville päätelmille, että presidentti Kekkonen käyttää melkoisen osan vierailunsa aikana tapahtuvista keskusteluista valaistakseen isännilleen puheensa taustaa ja sen sisältämän ehdotuksen perusteluja ja tarkoituksia. Varmaa on joka tapauksessa, että vierailulle on syytä antaa hyvin huomattava merkitys.

Kansan Uutiset huomioi myös, että presidentti Kekkosen Moskovan matka tapahtui pääministeri Kosyginin kutsusta ja kirjoittaa:

Vaikka kysymyksessä onkin lyhyt yksityisluontoinen vierailu, voitaneen jälleen todeta sen merkittävyys maittemme välisten hyvien suhteiden edelleen kehittäjänä. Erityisen huomion ja merkityksen tämä vierailu saa sen vuoksi, että keskustelu presidentti Kekkosen äskettäin Suomen turvallisuuspolitiikasta esittämän puheen johdosta jatkuu ja on saamassa myönteisemmän sävyn myös Skandinaavian maissa, joista erityisesti Norja reagoi aluksi perin kielteisesti varsinkin ehdotukseen Suomen ja NATO on kuuluvan Norjan välisen rajan ja samalla koko Pohjoiskalottialueen rauhan turvaamisesta mahdollisen sodan varalta.

Kuten aikaisemminkin, voitaneen tämäkin vierailun yhteydessä olettaa tapahtuvan keskusteluja, jotka ovat omiaan edistämään Suomen ja Neuvostoliiton kansojen yhteistyötä ja ystävyyttä.

Norjan pääministeri:

KEKKOSEN RAJAESITYS "VAKAVASTI OTETTAVA"

Oslo. — Presidentti Kekkosen puhe, jossa ehdotetaan sopimuksen solmimista Suomen ja Norjan välillä Pohjoiskalotin rauhoittamiseksi, on Norjan pääministerin Per Bortenin mielestä vakavasti otettava lausunto turvallisuuspoliittisessa keskustelussa.

Uutistoimisto NTB:lle antamassaan erikoishaastattelussa Borten sanoo tutkineensa puhetta hyvin tarkoin ja pitää sitä "vakavasti otettavana lausuntona turvallisuuspoliittisessa keskustelussa, jota tarkasteltaessa tietenkin täytyy ottaa lähtökohdaksi, mikä tämä puhe on ja tapa millä se tuotiin esille."

Pääministeri totesi puhuttaessa kymmenen suomalaisen kansanedustajan tekemästä ehdotuksesta ydinaseista vapaan vyöhykkeen perustamisesta Pohjolaan, että Pohjoismaat on ydinaseista vapaa vyöhyke.

"Norja aikoo noudattaa entistä linjaansa, joka tähtää maan aseman säilyttämiseen tukikohta- ja ydinpolitiikassa", hän sanoi. "Vaikka olemmekin tiiviissä yhteistyössä muiden NATO-maiden kanssa, ei meillä tietenkään ole mitään sitä vastaan, että tämäntapaiset kysymykset otetaan keskustelussa esille."

Leipzigin kevätmessut

Berliini. — Leipzigin kevätmessuille jotka pidetään ensi vuoden maaliskuun 6—15 pnä, osallistuu noin 10,000 näytteillepanijaa 75 maasta. USA ja Japani lisäävät osanottoaan huomattavasti edellisiin vuosiin verrattuna. Ranska on silti edelleen suurin länsimainen näytteillepanija. Neuvostoliitto esittelee Leipzigissä mm. avaruusalus Vostokin erikoisnäyttelyssään 'Ihminen kosmoksessa'.

Leipzigin messuvirasto ilmoittaa edelleen, että 27 Euroopan 50:stä suurimmasta konsernista tulee keväällä Leipzigiin tuotteineen. Amerikkalaiset esittelevät mm. tieto -ja konttorikoneita sekä maansiirtolaitteita, Japani hitsaus- ja heikkovirtatekniikkaa, DDRn kemiallinen teollisuus näyttää messuilla 150 uutuutta ja parannusta entisiin tuotteisiin ja sähkötekninen teollisuus 170.

Pres. Kekkonen Moskovassa

Moskova. — Yksityismatka Moskovaan antaa presidentti Urho Kekkoselle mahdollisuuden vaihtaa mielipiteitä kansainvälisen politiikan tämän hetken ongelmista Neuvostoliiton johtohenkilöiden kanssa, todettiin lauantaina Moskovassa puolivirallisista lähteistä. Samalla hän voi tutustua henkilökohtaisesti viime viikolla Neuvostoliiton korkeimman neuvoston puhemiehistön puheenjohtajaksi eli maan presidentiksi valittuun Nikolai Podgornyiin, huomautettiin moskovalaistaholla myös.

Presidentin ohjelman yksityiskohdat olivat silloin vielä keskustelujen kohteina. Matkan epävirallisesta luonteesta johtuen siihen sisällytetään vain tervehdyskäynnit Kosyginin ja Podgornyin luona ja lounas- ja päivällistilaisuudet, joissa pidettävät puheet voivat valaista vierailun poliittista taustaa. Pääpaino on kuitenkin keskusteluilla, joita tullaan käymään metsästysmatkan aikana. Tiettävästi metsästys tapahtuu tälläkin kertaa Zavidovossa, Moskovan alueella, jossa presidentti ja hänen neuvostoliittolaiset isäntänsä vuosi sitten saivat erinomaisia saaliita.

Suomalaisten erikoisnäyttely Neuvostoliittoon

Helsinki. — Suomalaisten sairaalalaitteiden erikoisnäyttely avataan Tbilisissä Gruusian Neuvostotasavallassa ensi helmikuun 7. päivänä. Näyttelyn järjestää Metalliteos Oy yhdessä eräiden toisten suomalaisten yhtiöiden kanssa.

Erikoisnäyttelyssä esitellään nykyaikaista suomalaista sairaalaa, jota havainnollistetaan todellisuutta vastaavilla osasto- ja toimintayksilöillä. Tbilisiin on kutsuttu myös suomalaisia tiedemiehiä ja asiantuntijoita, jotka pitävät esitelmiä sairaala-alan ja lääketieteen uusimmista saavutuksista Suomessa. Tämän lisäksi suomalaisilla ja neuvostoliittolaisilla tiedemiehillä on tilaisuus keskustella alansa erikoiskysymyksistä.

MIELENKIINTOA TUNNETAAN

Moskovassa pidettiin keväällä vuonna 1964 sairaala- ja laitosalan näyttely 22 suomalaisen yhtiön yhteistyönä. Näyttely herätti suurta mielenkiintoa Neuvostoliitossa ja merkitsi samalla uusille yrityksille ensimmäistä kosketusta maan ostajapiireihin ja alkua tuleville kauppasuhteille. Näyttelyn jälkeen useat Neuvostoliiton osavaltiot esittivät toivomuksia vastaavanlaisten tilaisuuksien järjestämisestä.

Ensi helmikuussa avattava näyttely järjestetään Tbilisissä Pysyväisten Saavutusten Näyttelyn pääpaviljongissa. Sen odotetaan vetävän puoleensa myös naapurivaltioiden, Armenian, Azebaidzanin ja Dagestanin Neuvostotasavaltojen ostajia ja asiantuntijoita. Neuvostoliitosta on kehittymässä huomattava markkinointikohde suomalaisille julkisten tilojen kalustajille. Metalliteos Oy esimerkiksi arvioi vievänsä tänä vuonna ulkomaille 25,000—30,000 tuolia, joista suurin osa menee Neuvostoliittoon. Suurkeittiölaitteiden viennissä sen sijaan Skandinavian maat esittävät merkittävinä osaa. Tämän alan tuotannosta menee yhtiöltä vientiin noin yksi viidesosa ja tästä määrästä puolestaan yli 40% Skandinavian maihin. Tämän alueen ulkopuolella ovat merkittävimmät vientikohteet Englanti, Irlanti, Hollanti, Belgia, Ranska ja USA. Yhtiön tuotteita on lisäksi viety Libanoniin, Saudi-Arabiaan ja Jordaniaan asti.

Sitä ja tätä

Piirilääkäri Hj. Nordlingin vastaanotolle tuli kaksi tunnettua Nakkilan isäntää, Puosi ja Mäkelä. Puosi oli ensimmäisenä lääkärin puheilla. Nordling kirjoitti spriireseptin ja kysyi sitten, katsettaan kohottamatta ja kynää välillä laskematta:

— Kai sillä Mäkelällä sama tauti on?

TIM BUCK 75

Tim Buckin 75:tää syntymäpäiväjuhlaa vietetään tammik. 8 pnä kello 8.30 ill. Oak-huoneessa Union Station-asemalla, Torontossa. Siellä on tanssia ja virvokkeita. Ovíliput $2.50 hengeltä. Lippuja saatavana 300 Bathurst St., Book World-liikkeestä, The Tribune toimistosta ja 24 Cecil St. tai soittamalla WA. 3-9831.

PÄIVÄN PAKINA

MORAALISÄÄDÖKSISTÄ

Huonekalukauppa- ja muiden skandaalien johdosta esitti pääministeri Pearson silloisen hallituksensa jäsenille tiukat moraalisäädökset — moral code — joiden merkityksestä ja tiukkuudesta hän sanoi:

"Lain noudattamisen lisäksi on toimittava niin tunnontarkasti (scrupulous), että se kestää lähimmänkin julkisen tarkkailun. Yleisten asiain käsittelyn täytyy olla epäilyn yläpuolella moraalistandarttien, objektiivisuuden ja tasapuolisen kohtelun kannalta."

Nämä ovat kauniita sanoja politiikantekijäin korkeimmasta siveysopista. —

Mutta nyt kerrotaan kuitenkin, että näiden moraalisääntöjen laatija on itsekin menetellyt lievästi sanoen hieman varomattomasti.

Samaan aikaan kun maakunta- ja liittohallituksen edustajat keskustelivat Ottawassa Canadan suuresta köyhyysongelmasta, jonka yhtenä näkyvänä esimerkkinä mainittiin se, että Canadan intiaanien elinikä on keskimäärin noin 30 vuotta, oli pääministeri ja rouva Pearson Karibbeanmeren rantamilla lomailemassa miljonääriystävänsä newyorkilaisen pankkiirin David Rockefellerin huvilalla.

Olkoon meistä kaukana McCarthyn aikoinaan leveästi käyttävä ajatus, että joku henkilö on tuomittava ja nuijittava vain sillä perusteella, että hän sattuu henkilökohtaisesti seurustelemaan "ei-haluttujen piireissä".

Pääministeri Pearsonilla on meidän käsittääksemme, kuten hän itse selittikin, täysi oikeus käyttää hyväkseen miljonäärien vieraanvaraisuutta, koska kuten hän selitti, he ovat vanhoja ystäviä. Sanoihan jo maailmankuulu kirjailija, Anatole France, että porvarillisen lain edessä ovat kaikki samanarvoisia; sen perusteella voi sekä miljonääri että kerjäläinen nukkua sillan alla.

Mutta kun pääministeri Pearson väitti ottawalaisessa sanomalehtikonferenssissa, että hänen vierailullaan ei voi olla mitään poliittista merkitystä, siinä hän pitää meitä tavallisia pulliaisia sentään hieman liian yksinkertaisina.

Me voimme varmuudella vakuuttaa, että kun odotettavissa oleva muutosehdotus Canadan pankkilakiin tulee käsiteltäväksi, niin pääministeri Pearsonilta voidaan hyvinkin kysyä, että vaikuttaako se Mercantile Bank of Canadaan, jota kontrolloi First National City Bankin presidentti, edellämainitun David Rockefellerin serkku, James S. Rockefeller.

Mahdollista on, ettei tällä vierailulla ole mitään tekemistä sen asian kanssa, miten Canadan pankkilakia korjataan tai korjataanko lainkaan.

Mutta varmaa on kuitenkin, ettei yllämainittujen moraalisääntöjen laatija pitänyt tarpeellisena kieltäytyä vastaanottamasta kestitystä upporikkaalta amerikkalaiselta, jolla saattaa olla perhesuhteidensa vuoksi "oma kirves hiottavana" rajan tällä puolen.

Tämä tuo esiin eräitä muitakin moraalisääntöjen alaisia tempaisuja.

Yleisenä käsityksenä on, että hallitusministereillä ei saa olla mitään sellaisia liiketoimia, joiden vuoksi heidän lojaalitunteensa voisivat jakaantua hallituksen, eli kansan etujen ja heidän yksityisetujensa ajamisen välillä.

Tältä pohjalta nähdään kuinka suuryhtiöiden presidentit ja muut viskaalit eroavat korkeista asemistaan vain sen tähden, että voivat puhtain kirjoin ryhtyä hoitamaan yksinomaan koko kansan ministeri asioita.

Mutta kun ministerikausi loppuu, niin he löytävät tavallisesti tiensä yhtä kivuttomasti samojen yhtiöiden suurimmiksi osakkeenomistajiksi, presidenteiksi ja muiksi viskaaleiksi, mistä he ovat ministeriksi tullessaan luopuneet?

Meille kerrottiin joulukuun 18 pnä, että kauppaministeriksi nimitetty Robert Winters on jo "eronnut kahdesta virasta ja enää on vain 20 eroamista edessä", kuten asian esitti otsikossaan Toronto Daily Star.

Mainitun uutistiedon mukaan mr. Winters oli perjantai-iltaan mennessä eronnut Rio Algom Mines Ltd:n presidentin ja British Newfoundland Corp. puheenjohtajan toimista.

Seuraavana toimenpiteenä oli hänellä osakkeitten myynti laitoksista, joiden varapresidentinä hän on. Niistä mainitaan Canadian Imperial Bank. Myös tuli myytäväksi Preston Mines Ltd:n osakkeet. Siinä yhtiössä mr. Winters on ollut presidenttinä.

Mr. Wintersilla onkin "työstä" erottavaa kosolti. Hän on Rio Tinto Mining Co. of Canadan presidentti; Atlas Steel Co. Ltd:n puheenjohtaja; Canadian Imperial Bank of Commercen varapresidentti; Algoma Steel Corp. ltd:n johtokunnan jäsen; Crown Life Insurance Co., Ford Motor Co. of Canada Ltd:n, Globe Indemnity Co. of Canada, Hudson Bay Insurance Co:n ja monen muun yhtiön johtokunnan jäsen.

Moraalisääntöjä noudattaakseen on ministerien myytävä virallisesti näiden yhtymien osakkeet ja luovuttava tietenkin niiden virkatehtävistä, jotta ei mitenkään tulisi jakaantumista lojaalisuudessa kansan ja valtion sekä yksityisyhtiöiden ja itse minän etujen välillä.

Nähtäväksi tietenkin jää tulevatko nämä yhtiöt miehensä unhoittamaan sitten kun ministeriura päättyy? Jokatapauksessa on todettava, että moraalisäädösten kirjaimesta pidetään edelleen kiinni. — Känsäkoura.

Urheilua

Toinen voitto suomalaisille

Canadassa vieraileva Suomen jääkiekkomaajoukkue saavutti tiistai-iltana jo toisen voiton kukistamalla Edmontonissa Nugget-joukkueen maalein 7—5. Tätä ennen oli vierailijoilla yksi voitto ja 1 häviö. Ensimmäisen canadalaisottelunsa Suomen pojat voittivat Quesnellissa, B.C., maalein 8—3 mutta Canadan maajoukkue löylyytti vieraanvaraisuutta sen paremmin osoittamatta Suomen pojat Vancouverissa maalein 10—4.

Tiistai-iltaan mennessä oli siis Suomen joukkueella 2 voittoa ja 1 häviö.

Suomen joukkue pelaa tänä iltana (torstaina) Saskatoonin Quakersia vastaan, joulukuun 26 pnä Flin Flonin Warriorsia vastaan, joulukuun 27 Manitoba Jr. Allstarsia ja 29 pnä Fort Williamin joukkuetta vastaan.

Joulukuun 30 päivänä Suomen pojat vierailevat Canadan suomalaisten "pääkaupungissa", eli täällä Sudburyssa, missä heitä vastassa on Pohjois-Ontarion jääkiekkoliiton (NOHA:n) All-star-joukkue minkä runkona on seuraavat "tähtipelurit": Maalivahtina Andre Lalande, North Baysta; puolustajina Roger Wilson Sudburysta ja Ron Burman North Baysta; keskustamiehenä Marty Reynolds, North Baysta, sekä hyökkääjinä Randy Prior (oikealla siivellä) North Baysta ja Mike Buba (vasemmalla) Sudburysta. Valmentajana toimii Red McCarthy, Espanolasta.

Muina pelaajina on tässä All-Star joukkueessa Bob Smith, Jim Fuller ja Bob Tombari, Soosta, Randy McArthur, Ike Piche ja Ken McNally Espanolasta, Stan Thomas ja Andre Courtemanche Garsonista, Garret Cull ja Kas Lysionek Sudburysta, Ab DeMarco, Doug McConnell ja Len Burman North Baysta.

—•—

Ei syytettä vaikka kaksi kuolikin

Gloucester. — Ruotsalainen ralliautoilija Tom Trana vapautettiin lauantaina Gloucesterissa Englannissa kuolemantuottamussyytteestä 24. heinäkuuta sattuneen liikenneonnettomuuden johdosta. Onnettomuus sattui Monmouthissa Walesissa rallikilpailun aikana. Toisen auton matkustajana ollut nainen, Francesca Gillian Brown, sai surmansa, ja onnettomuuden syynä pidettiin Tranan huolimatonta ajoa.

Onnettomuudessa sai surmansa myös Tranan kakkosajaja ruotsalainen Gunnar Thermanius.

Trana oli Euroopan rallimestari vuonna 1964, ja vuosina 1963 ja 1964 hän voitti Englannin RAC-rallin. Koskaan aiemmin Tranaa ei ole syytetty liikennerikkomuksesta.

—•—

N-liitto korjasi kuudennen voiton

Regina. — Neuvostoliiton jääkiekkomaajoukkue löi tiistai-iltana Reginassa Länsi-Canadan Senior-jääkiekkoliiton (WCSHL:n) Regina Caps-joukkueen maalein 11—2. Ensimmäinen erä päättyi 5—0 vierailijain hyväksi, toinen 9—1 ja kolmas 11—2.

Neuvostoliitto on tällä vierailumatkallaan voittanut Canadassa 6 ottelua ja hävinnyt kaksi. Häviöt tulivat Montrealissa Junior Canadiens joukkuetta vastaan ja Victoriassa Canadan maajoukkuetta vastaan järjestetyissä otteluissa.

Regina Caps-klubin valmentaja Bill Folk sanoi pelin jälkeen, että hänen nimensä voidaan nyt liittää niiden yhteyteen, jotka katsovat että Neuvostoliiton maajoukkue pitäisi hyvin pucliaan korkeimman tason ammattilaisliittomme (NHL:n) otteluissa. Hän arveli, että neuvostoliittolaiset voisivat lyödä NHL:n kaksi joukkuetta, New Yorkin ja Bostonin joukkueet, ja että muita NHL:n joukkueita vastaan pelattaessa Neuvostoliiton joukkue voittaisi kolme kymmenestä ottelusta.

—•—

Wien ja Madrid mielivät v. 1972 olympiakisoja

Wien. — Itävallan hallitus päätti perjantaina, että se tulee käsittelemään uudelleen kysymystä vuoden 1972 kesäolympialaisten anomiseksi Wienin järjestettäväksi.

Wienin pormestari on esitellyt asian uudelleen liittokansleri Klausille sen jälkeen kun hallitus oli jättänyt asian aikaisemmin pöydälle. Olympiakisojen kustannusarvio päätyy 120 miljoonaan dollariin (laitteet, kilpailupaikat ja olympiakylä). Kun myös tierakennustyöt otetaan arvioon mukaan, nousevat kustannukset 320 miljoonaan dollariin.

Madridin pormestari on myös ilmoittanut kehoittaneensa hallitustaan anomaan vuoden 1972 olympiakisoja.

—•—

Hjellman taittoi 3000 m 4.54,9

Kajaani. — TULn pikaluistelukauden avaus suoritettiin Kajaanissa lauantaina. Avajaiskilpailuihin osallistuivat TUL:n edustusluistelijain leirin sekä puolustusvoimain urheiluleirin osanottajat. Kilpailut jouduttiin suorittamaan 14 pakkasasteen ja viiman sekä vihurin vallitessa. Tuuli haittasi varsinkin 500 metrin kilpailussa huomattavasti tuloksia, sillä ⅔ matkasta joutuivat kilpailijat suorittamaan vastatuuleen. Kilpailujen parhaasta tuloksesta vastasi Taalintehtaan Olavi Hjellman, joka 3,000 metrin matkalla vaikeissa olosuhteissa luisteli ajan 4.54.9. Ottaen huomioon pakkasen, tuulen sekä kovan leirin aiheuttaman jäykkyyden on Hjellmanin tulos huomionarvoinen.

Rooma. — Italian lääkärit ryhtyivät maanantaina 72 tunnin lakkoon vaatien uutta työehtosopimusta ja taattua palkkaa. Lääkärien yhdistyksen taholta heitä kehoitettiin pidättäytymään kaikesta alaansa kuuluvasta työstä paitsi poikkeustapauksissa.

E-Afrikan syrjintä ei huoleta Avery Brundagea

Helsinki. — Avery Brundage toimii ponnekkaasti Etelä-Afrikan ottamiseksi mukaan Meksikon olympiakisoihin vaikka maan rotusyrjintäpolitiikka, josta syystä Etelä-Afrikka suljettiin pois jo Innsbruckin ja Tokion kisoista, on pysynyt täysin muuttumattomana. Brundagen sympatiat Etelä-Afrikan puolesta ovat herättäneet kiusallista huomiota kansainvälisen olympiakomitean Roomassa ja Madridissa pitämissä kokouksissa ja ovat nostattaneet tummia pilviä Meksikon kisojen ylle.

Mikäli Brundage ja hänen takanaan olevat taantumuspiirit saavat tahtonsa Etelä-Afrikan osallistumisesta hyväksytyksi, tulevat ainakin ns. afro-aasialaiset maat jäämään Meksikon kisoista pois, jolloin niistä tulee tynkäkisat.

Etelä-Afrikan kysymys oli esillä jo kansallisten olympiakomiteoiden epävirallisessa kokouksessa Roomassa syyskuussa. Erik von Frenckell kertoo STT:lle, että afro-aasialainen ryhmä vaati ennen kokousta, että Etelä-Afrikan edustaja mr. Honey "heitettäisiin ulos". Italialaiset isännät suostuivat tähän.

— Madridissa esiintyivät samat piirit yhtä jyrkkäsanaisesti, mutta puheenjohtaja Brundage pyysi ehdotuksen Etelä-Afrikan sulkemisesta kirjallisena, kertoo Frenckell ja jatkoi:

— Saatuaan ehdotuksen kirjallisessa muodossa hän "tutki" sitä niin kauan, että kokous ehdittiin pitää ja näin sai myös Etelä-Afrikka äänensä kuuluviin. Hän lisäsi, että hän ja Jukka Rangell hyväksyvät Etelä-Afrikan osallistumisen mikäli se sallii myös värillisten urheilijoitensa osanoton maan virallisiin katsastuskilpailuihin.

Tiettävästi Etelä-Afrikalla ei ainakaan tällä hetkellä ole kuin yksi kansainväliset mitat täyttävä urheilija. Hän on vasta 13-vuotias uimarityttö Karen Yvette Muir, joka kuluvalla kaudella on tehnyt naisten 100 jaardin selkäuinnin ME-ajan 1.08,7. Hänen kannattajansa uskovat, että hän runsaan kahden vuoden kuluttua leikittelee nykyisten maailmanennätysten kanssa samalla tavalla kuin Dawn Fraser ja Chris von Salza aikoinaan.

Rakentajat!
Meiltä saatte kaikenlaisia rakennustarpeita.
THUNDER BAY LUMBER CO.
(FORT WILLIAM) LTD.
HENKILÖKUNNAN OMISTAMA
HENKILÖKUNNAN JOHTAMA
"Kuuluisa palvelustaan"
Puhelin 623-7469
516 Simpson St. Fort William

Milloin hyvänsä tarvitsette ruokatavaraa, lihaa tai miesten vaatetusta, ostakaa ne osuuskaupastanne
International Co-Op Stores Ltd.
176 S. Algoma Street Port Arthur, Ontario

ETELÄPÄÄN KUULUMISIA

South Porcupine. — Terveisiä täältä Eteläpäästä. Ilmojen 'pehmeys' täällä on vaikuttanut aivan näihin asti. Metsämiehetkin melkein hylkivät työmaitaan koska kaikki alhaiset maat ovat olleet paljon veden vallassa jo viime kesästä lähtien. Näinollen hakkuutkin muistuttavat nyt vähän uittotöitä.

Valitteluja on kuulunut myöskin ilmojen lauhkeudesta täällä uudella kaivosalueella, sillä Texas Golfin mineraalivarastot ovat monta metriä syvän suomudan peitossa. Tätä mutaa siirrettiin pois koko viime talven ja työt kävi laatuun hyvin kun oli 40 asteen pakkaset. Näin ollen nuo valtavat koneet voivat työskennellä kovalla perustalla. Mutta nyt vielä ei ole saatu minkäänlaista luonnon muodostamaa perustaa, joten kaivosalueen "kliinaus" on hidastunut viime kesästä lähtien.

Paljolta osalta maailmassa ihmiset joutuvat taistelemaan kuivuutta vastaan, mutta täällä pohjoisessa on jouduttu elämään vesivarassa. New Liskeard alueen farmarit ovat anoneet hallitukselta korvausta juuri sadevahinkojen peittämisessä ja 534:lle anojalle on myönnetty hallituksen varoista $245,000. Nämä kulta-alueen farmarit ovat myöskin anoneet unionsa välityksellä satovahinkojen korvausta, mutta tähän mennessä ei ole kuullut miten on siinä onnistuttu.

* * *

Koirien omistajat syytteessä. Viime viikon poliisioikeus muodostui hyvin 'koiramaiseksi', koska 9 eri henkilöä syytettiin koiransa vapaana pitämisestä ja jokaiselle heistä annettiin dollarin sakko ja lisäksi kolme dollaria oikeuskuluja. Näinollen tämä ihmisen "parhain ystävä" antaa omistajalleen toisinaan harmillista päänvaivaa.

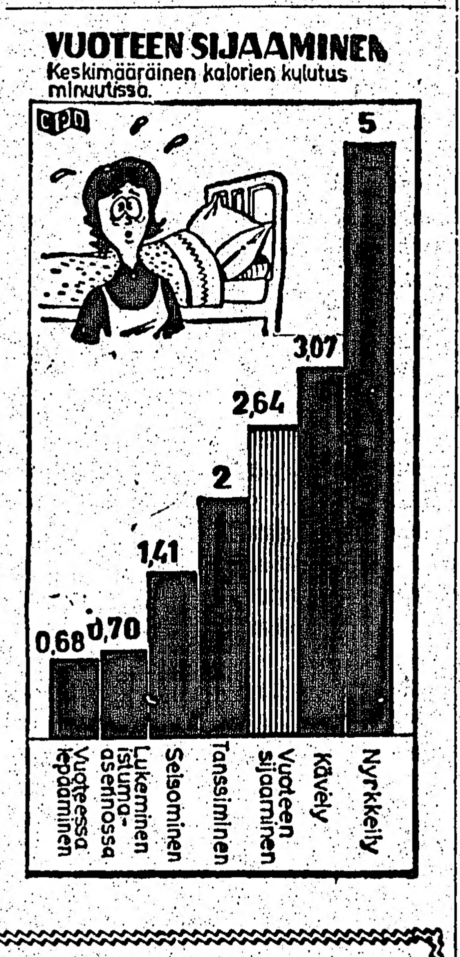
* * *

Viime viikon aikana tapahtui mielestäni hyvin edistyksellinen askel syöpätautia sairastavien kohdalle, sillä tähän asti on noita potilaita kuljetettu Torontossa tarkastettavaksi. Mutta nyt on täkäläinen syöpätautisäätiö saanut asiat järjestettyä siten, että jokaisen kahden kuukauden jälkeen saapuu tänne lääkärit Torontosta ja potilaiden ei tarvitse tehdä tuota rasittavaa matkaa.

Syöpätautia sairastavien tarkastusklinikkana tulee toimimaan tämä South Porcupinen yleinen sairaala, niinpä neljä lääkäriä saapui Princess Margaret sairaalasta Torontosta ja tällä kertaa oli tarkastettavana 40 henkilöä. Seuraava tarkastus tulee olemaan 16 päivänä helmikuuta.

* * *

Kuolonsaalista. Viime viikon tiistaina laskettiin täällä maan poveen 43 vuotta paikkakunnallamme asunut kansalaisemme kaivostyömies John Heikkilä. Edesmennyt Heikkilä oli syntyisin Härmästä, ja oli kuollessaan 69 vuoden ikäinen. Lähinnä suremaan jäi vaimonsa Hilja, yksi tytär ja yksi poika perheineen, 5 lastenlasta ja 2 velimiestä sekä laaja tuttavapiiri näissä pohjoisen kylissä. — H.



URHEILUPAKINAA

Ensi kerran Suomen urheilun historiassa vierailee maan jääkiekkojoukkue täällä Canadassa, jääkiekkoilun kotimaassa, ja on jo tätä kirjoittaessa pelanneet yhden ottelun ja voittaneet sen.

Moni on kysellyt minkälaisia mahdollisuuksia joukkueella on näitä tämän maan kovia joukkueita vastaan. Sitä emme nyt tässä pakinassa rupea käsittelemään, sillä alku on hyvä mutta varmastikin tulee häviöitäkin. Suomen jääkiekkoilu on nuorta ja siltä ei siis voida odottaa että se olisi maailman parhaita, sillä Port Arthurista kotoisin oleva Joe Wirkkunen on vasta vähän aikaa ollut heitä ohjaamassa jääkiekkoilun harjoituksessa ja lisää opetusta täytyy saada jatkuvasti.

Urheiluasioita seuraavat ihmiset kai vielä muistavat viime talvena Tampereella pidetyt jääkiekkoilun maailmanmestaruuskilpailut, joissa Suomi aloitti hyvin, ja antoi maailmalle suuren paukun pelaamalla Ruotsin kanssa tasapelin. Tämä olikin jo odottamaton paukku, sillä Ruotsihan luetaan Euroopan kolmeen suureen maahan Neuvostoliiton ja Tshekkoslovakian jälkeen.

Odotettiin siis suurella mielenkiinnolla miten jatkossa kävisi, ja jatkossa todettiin, että Suomi ei jaksanut pelata samalla teholla kilpailuja loppuun, vaan kestävyys petti ja sitten Suomi hävisi loppujen lopuksi sellaisillekin maille joista voittoa pidettiin ehdottomana selviönä. Kilpailujen loputtua kuitenkin asiantuntijat totesivat, että Suomi oli edistynyt enemmin kuin mikään muu maa jääkiekkoiluin jännittävässä pelissä, ja sen mukaan sai myöskin kutsun saapua tännne Canadaan vierailulle.

Nyt ovat pojat siis saapuneet ja pelaavat otteluita täällä ja saavat varmastikin kaipaamaansa oppia ja kokemusta, eli samaa "lääkettä" jota Neuvostoliitto, Tshekkoslovakia, Ruotsi ja muut maat ovat täältä palatessaan saaneet. Liikoja emme kuitenkaan vielä voi odottaa, sillä ovathan täällä vieraillessaan monet muut saaneet voittojensa ohella maistaa myöskin tappion katkerasta kalkista.

Pojilla on matkallaan rankka ohjelma ja matkustaminen edessä. Täällä on vieraat olosuhteet ja paikallisilla pelaajilla eri paikoissa kotikenttäetu ja omansa innostamassa ja hurraamassa. Tämäkin on voittoon nähden huomioitava seikka. Pojilla on vain Flin Flonissa joulupäivänä vapaata ja muut tarkoin määritelty missä ottelut tapahtuu, ja niihin pitää matkustaa.

On siis jatkossa nähtävänä millainen on joukkueen kestävyys, katkeaako se puolivälissä vai kestääkö loppuun asti? Joukkueen mukana on valmentaja Wirkkunen ja hänhän canadalaisena tietää mitä jääkiekkopeli täällä on, ja on siis joukkueen henkisenä eli psykoloogisena tukena, joka monasti ratkaisevilla hetkillä on tärkeämpi kuin yksin hyvä fyysillinen kunto.

Me kaikki suomalaiset täällä Canadassa pidämme peukkua pystyssä ja menemme tietystikin suurella joukolla innostamaan heitä milloinkin he pelaavat, sillä juuri henkinen tuki, kuten sanoin, on nyt tarpeen pojille. Tampereella canadalaiset pelaajat antoivat suomalaisista pelureista myöskin sen lausunnon ja arvostelun, että he kaikkein parhaiten olivat oppineet canadalaisen pelityylin, siis pelasivat kovaa peliä ja osaavat tapellakin. Tappeleminen ja jäähylle joutuminen tärkeissä otteluissa on kuitenkin se kompastuskivi johon joukkue voi sortuakin kun se joutuu pelaamaan vajanaisella miehistöllä täyttä vastustajaa vastaan. Mutta mitäpäs noista, kai johtaja ja valmentaja osaa antaa pelaajille neuvot kuinka kulloinkin on pelattava, mutta tulisessa ottelussa ei aina tahdota muistaa mitä valmentaja on sanonut ja pelataan tavalla joka johtaa jäähykoppiin.

Toivomme pojille tervetuloa tänne jääkiekon kotimaahan ja toivomme ja uskomme että tämä matka tuo heille sitä paljon kaivattua kokemusta ja oppia. Kun Suomen joukkue pelaa täällä Sudburyssa kuluvan kuun 30 päivän iltana, niin sinne mennään suurella joukolla innostamaan poikia ja näkemään kuinka he pelaavat.

Alkää siis unohtako kuluvan kuun 30 päivää, vaan muistakaa mitä henkinen tuki merkitsee kovassa pelissä, että voitto tulisi kotimaahan.

Sitä toivoo, — Tekonimus.

HYVÄÄ JOULUA
ja
ONNEA VUODELLE
1966!
Impi Illberg
Toronto, Ontario
Lyyli ja Toivo Koivikko
Port Arthur, Ont.

Asiamiesten ja Naisten Viirin tilaajien huomioon!

Naisten Viirin kustantaja, Työmies Society ilmoittaa, että lehden tilaushintoja on korotettu syyskuun 1 päivä.

Naisten Viirin uudet tilaushinnat Canadaan tilattuna ovat Canadan rahassa seuraavat:

1 vuosikerta $5.95
6 kuukautta $3.25

Tilauksia täällä vastaan ottavat Vapauden ja Liekin asiamiehet tai voi tilata osoitteella:

VAPAUS PUBLISHING COMPANY LIMITED
Box 69 Sudbury, Ont.

Volkswagenin hinta ollut poliittinen

Volkswagen-auton hinta on poliittinen, kerrotaan Volkswagenwerk AG:n pääjohtajan, professori Heinrich Nordhoffin lausuneen tämän käydessä talousministeri Schmuckerin luona vaatimassa Volkswagen-autojen hinnan korottamista. Hinnankorotusvaihtoja kerrotaan olevan useita. Professori Nordhoffin kerrotaan vaatineen 700 D-markan suuruista korotusta.

Jo pitkän aikaa on oltu yleisesti tietoisia, että Volkswagenin hinta on ollut alimitoitettu poliittisista ja arvovaltasyistä. Yhtä yleisesti on asiantuntijapiireissä oltu tietoisia, että Volkswagenin hintoja on ennen pitkää korotettava. Ennen vaaleja tähän ei uskallettu ryhtyä, koska se olisi asettanut Erhardin hallituksen talouspolitiikan epäedulliseen valoon sekä luonut epäilyttävän varjon koko kansanosakemyynnille (Volkswagen oli aikaisemmin valtion kokonaan omistama, mutta sen osakekannasta myytiin suurin osa yksityisille muutama vuosi sitten.

Länsi-Saksan finanssiministeri Werner Dollinger mainitsi Dusseldorfissa järjestetyssä lehdistötilaisuudessa, että Volkswagenin hinnankorotuksista oli keskusteltu talousministerin kanssa, mutta mitään konkreettisia korotussuunnitelmia ei oltu vielä tehty.

Maailman turuilta

PAPPI KIELTÄYTYI RAAMATULLISESTA VALASTA

Lontoo. — Englannin kirkko kieltäytyi tiistaina tukemasta erästä pappiaan joka kieltäytyi oikeuskuulustelussa antamasta raamatullista valaa.

"Missä valanteko hyväksytään maan laillisena toimenpiteenä, me hyväksymme sen myös", sanoi kirkon eräs puhemies.

"Jotkut toiset kirkot ovat selittäneet Uuden testamentin lausunnon kieltävän valan vannomisen. Mutta Englannin kirkko selittää sen kohdan tarkoittavan sitä, ettei aiheettomia ja sekavia valoja voida vannoa."

St. Mary's kirkon 50-vuotias sijaispappi, Rev. Patrick Ashe kieltäytyi Lemingtonissa maanantaina antamasta raamatullista valaa.

Hän oli syyttäjän todistajana oikeuskuulustelussa, missä syytetty katsottiin lopulta syyllistyneeksi talonomistajalle kuuluvien rahojen väärinkäyttöön.

Kun p.o. Englannin kirkon pappia pyydettiin tekemään valan, hän sanoi: "Ei, Minä en voi sitä tehdä."

Kysyttäessä miksi ei, hän vastasi:

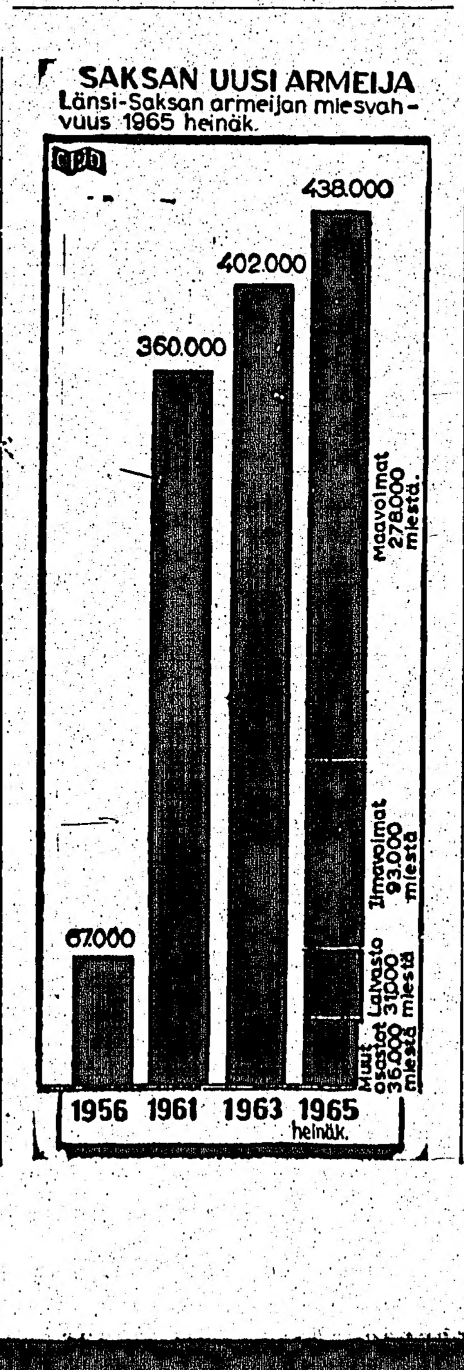
"Minun kieltäytymiseni perustuu Matteuksen V kirjassa oleviin Jeesuksen sanoihin."

Uuden englantilaiskäännöksen mukaan mainittu Matteuksen kirjan kohta on seuraava: "Teidän ei pidä vannoman lainkaan — ei taivaan nimeen, mikä on Jumalan valtaistuin, eikä maan nimiin, mikä on hänen jalkapallinsa." Lopuksi siinä kohdassa sanotaan: 'Pelkkä 'kyllä' tai 'ei' on riittävä. Mitä siihen lisätään, se on pahasta hengestä."

Kun asiasta oli keskusteltu, sekä sen johdosta tutkittu Raamattua ja lakikirjoja, oikeuden kirjuri antoi papille oikeuden käyttää "vakuutan" määritelmää.

Washington. — Yhdysvallat teki viime torstaina Nevadassa kaksi sotilaallista maanalaista ydinasekoetta, ilmoitti atomienergiakomissio Washingtonissa.

Ensimmäisen räjäytyksen voimakkuus oli alle 20 kilotonnia ja toinen 20—200 kilotonnin välillä. Sotilaallisia ydinasekokeita on tänä vuonna tehty kaikkiaan 24.



SUOMEN UUTISIA

Helsinki. — (Suomi-Seura).
Suomi-Seuran Joulu- ja Uuden Vuoden tervehdys

Jouluvalot ovat jälleen syttyneet eri puolilla maailmaa julistaen vuoden Suuren Juhlan alkua. Joulu on suomalaisille muodostunut suurelta osalta kodin ja perheen juhlaksi. Me täällä koti-Suomessa, valmistautuessamme perinteellisin menoin viettämään omaa jouluamme harvinaisen runsaslumisen alkutalven keskellä, palaamme usein ajatuksissamme ulkomailla päivätyötään tekevien omaistemme ja ystäviemme pariin. Toivomme, että vietättepä jouluanne talvisessa ympäristössä lumen ja pakkasen keskellä tai palmupuiden siimeksessä, joulunne muodostuu teille aidoksi juhlahetkeksi ja yhdistää teitä ajatusten siivin kotimaassa oleviin omaisiinne ja ystäviinne.

Ja pyhien jälkeen alkaa jälleen arki ja uusi vuosi. Haluamme toivottaa kaikille siirtosuomalaisille onnellista ja menestyksellistä vuotta 1966.

Helsingissä, joulukuulla 1965.

SUOMI-SEURA R.Y.
R. v. Fieandt, puheenjohtaja.
Tauri Aaltio, toiminnanjohtaja.

Goldie jälleen "maailmantapaus"

Lontoo. — Lontoon eläintarhan suomalainen maakotka Goldie nautti torstaina edelleen vapaudestaan ja toisen karkumatkansa tuomasta maineesta. Goldie uusi helmikuisen urotyönsä ja karkasi keskiviikkona jälleen häkistään tavallisten lontoolaisten riemuksi ja eläintarhan henkilökunnan ja oman puolisonsa Reginan harmiksi.

Eläintarhan puhelinkeskuksessa vallitsi koko torstain tavaton ruuhka, kun Yhdysvaltoja, Japania ja Australiaa myöten tiedusteltiin karkulaisen viime vaiheita. — Tämä on kuin krikettimaaottelun puhelinpalvelua. Yleisö soittelee yhtenään ja tiedustelee pelin tilannetta, sanoi muuan eläintarhan edustaja.

Eläintenhoitajat ovat ymmällään Goldien uudesta pakomatkasta ja ilmoittivat kokeilevansa ruokasyöttiä jälleen perjantaina jolloin Goldiella pitäisi olla jo nälkä. Eläintarhan virkailijat pitävät Goldieta poikkeuksellisen älykkäänä lintuna ja uskovat, ettei sen pyydystäminen taaskaan ole helppoa. — Sillä täytyy olla erityisen korkea älykkyysosamäärä. Mikään toinen petolintu ei ole onnistunut karkaamaan häkeistämme edes yhtä kertaa kahdesta puhumattakaan, he sanoivat.

Ainoa ,johon Goldien älykkyys ja rohkeus ei ole tehnyt suurempaa vaikutusta on sen puoliso Regina. Se riehui torstaina pariskunnan yhteisessä häkissä kahdesti petetyn vaimon koko raivolla Goldien viettäessä kesälesken päiviä eräässä Regents Parkin puussa.

Goldien vapauden kompastuskiveksi osoittautui sen herkkuruoka — valkoisen rotan raato — minkä avulla se saatiin jälleen eläintarhan hoiviin ja aviopuolisonsa kumppaniksi.

Avioeron saanti helpommaksi Neuvostoliitossa

Moskova. — Avioeron saaminen tulee hieman yksinkertaisemmaksi Neuvostoliitossa korkeimman neuvoston puhemiehistön lauantaina hyväksymällä asetuksella.

Näihin saakka eivät alimmat oikeuselimet ole voineet myöntää avioeroa. Ne ovat vain tutkineet erohakemuksen perusteluja ja pyrkineet sovittamaan. Päätöksen teko on ollut korkeimman asteen oikeuksilla. Avioerohankkeista on myös pitänyt ilmoittaa sanomalehdissä. Ne ehdet, jotka ovat julkaisseet näitä ilmoituksia, ovat saaneet niistä huomattavat tulot. Nyt ei ilmoitus ole enää välttämätön ja päätös voidaan tehdä alioikeuksissa.

Tito Schipa kuollut New Yorkissa

Rooma. — Maailmankuulu italialainen tenori Tito Schipa on kuollut New Yorkissa 75-vuotiaana, ilmoittivat laulajan omaiset Roomassa.

Tito Schipa kuoli viime viikon torstai-iltana eräässä New Yorkin sairaalassa, jonne hänet tuotiin muutamia päiviä sitten laulajan jo useita vuosia kärsineen sokeritaudin aiheuttamien komplikaatioiden johdosta.

Schipa aloitti pitkän laulajanuransa 21?vuotiaana, jolloin hän esiintyi Alfredon osassa Verdin "Traviatassa". Hän esiintyi oopperassa vuoteen 1954 saakka mutta jatkoi esiintymistään viime vuosiin saakka.

Lumimyrsky surmasi 16

Sofia. — Lumivyöry surmasi viikko sitten torstaina 16 bulgarialaista alppikiipeilijää Rilan vuoristossa ,ilmoitti Bulgarian uutistoimisto lauantaina. Onnettomuus sattui, kun alpinistit olivat kiipeämässä 2800 metrin korkuisen Malievitsan vuoren rinteellä Itä-Bulgariassa.

Alaston tanssi ei hätkähdyttänyt Ruotsin tv-yleisöä

Tukholma. — Odotettua vastalauseiden myrskyä television katselijoiden taholta ei syntynyt Ruotsin television esittämän amerikkalaisen alastontanssiohjelman "Paradas and Changes" johdosta, toteaa Svenska Dagbladet perjantaina. Television tiedotuspalvelu vastanotti noin 150 puhelinsoittoa, mutta soittajista useimmat ilmaisivat pikemminkin hämmästystä kuin suuttumusta ohjelman johdosta, kirjoittaa lehti arvostelussaan ennakolta laajasti mainostettua ohjelmaa jokseenkin ankaraan sävyyn.

— Tämä lähinnä julkea ohjelma, jonka esitys Ruotsin TV:ssä oli ensiesitys koko maailmassa, oli varovaisuussyistä sijoitettu viimeiseksi torstai-illan ohjelmaan ilmeisesti siinä uskossa, että kaikki kiltit lapset olivat paneutuneet levolle, kirjoittaa Svenska Dagbladet. Joukko haudanvakavia herroja ja naisia riisuutuu ilkosen alasti ja kietoutuu sitten käärepaperiin. He repivät ja raastavat paperia aikansa, painautuvat sitten toisiaan vasten ja vaipuvat lopulta näyttämön alle lattialla olevasta luukusta. Kaikki tapahtuu renkuttavan musiikin säestyksellä.

Lehden taidearvostelija toteaa lopuksi saaneensa epämääräisen vaikutelman omalaatuiseen tapaan tulkitusta ylösnousemuksesta. "Tämä ei ole seksiä, vaan ilveilyä", hän toteaa.

Kuuluja Sampo-sähkökiukaita
Uusia malli- ja kokeilukiukaita nyt saatavana erittäin edullisesti.
(Yksinoikeus Canadassa)
SAKARI KUJANSUU
47 Marjory Ave. Toronto, Ont.
466-0709

Ayriss Florist
LIMITED
"Kukkasovitelmamme erikoisalamme"
Puhelin HU. 5-2918
695 BAYVIEW AVENUE
(Lähellä Eglintonia.)
TORONTO, ONT.

Kiinteistövälittäjä
ROLF HEYNO
REALTOR
2101 Yonge Street
(Eglintonin kohdalla)
Puhelin HU 9-4988
Canadian Association of Real Estate Boards ja Toronton Real Estate Boardin jäsen.

Joseph P. Thompson
(1957) LTD.
HAUTAUSTOIMISTO
132 Carlton St., Toronto, Ontario
(Ainoa osoitteemme)
R. DAVISON, johtaja
WA. 1-3971 — WA. 1-1793

VIKING FOODS & IMPORTS
Suomalaisten lihajalosteiden valmistaja Torontossa
133 Laird Dr., Toronto 17, Ontario
Puhelin 425-0450
Myymme kaikkia laatuja tuoretta lihaa, lihajalosteita, säilykkeitä, juustoja, leipää y.m. ruokatavaraa suoraan tehtaalta. Avoinna maanantaista keskiviikkoon klo 8—6, torstaisin klo 8—7, perjantaisin klo 8—8 ja lauantaisin klo 8—5.

Parkway Bakers Suomalainen leipomo
Valmistaa suomalaista kardemummapullaa, oikeata ruisleipää, kanelikorppuja, kaakkuja, pikkuleipiä ym. leipomoalan tuotteita.
KAHVIA EDELLEENKIN SAATAVANA
Kesäajan aukioloajat: maanantaista torstaihin klo 9—6, perjantaisin klo 9—7.30 ja lauantaisin klo 9—5 ip.
290 Queen St. West EM 3-7676 Toronto 2-B, Ont.

OPTOMETRISTI
L. Y. Lacourciere
B.A., O.D.
Puh. 674-5156 — kotiin 673-2674
36 ELM ST. EAST YLAK.
SUDBURY ONTARIO

Foot & Goring Ltd.
Vakuutuksia - Kiinteimistöjä
Kiinteimistölainoja
PUHELIN 675-7585
72 Cedar Street Sudbury

Putkitus-, lämmitys-, pelti- ja ilmanvaihtotöiden expertit
NELSON Plumbing & Heating (Sudbury) Ltd.
Puh. 673-4273 ja 674-7115
100 Maki Ave. Sudbury

KESTO-KIHAROIDEN KESKUS
Ensiluokkainen palvelus
Balmoral Kampaamo
SIGRID KETOLA, omistaja
11 Cedar St. - Puh. 673-1590
Rautatien vieressä Sudbury

Ajanvietelukemista
HALVALLA
"Viikonloppu"
julkaisun
IRTONUMEROITA
Nyt alennetulla hinnalla
25c kappale
Ynnä postikulut: 3 numerosta 7c, 6 numerosta 11c ja 12 numerosta 16c. Saatavana No. 15stsa No. 45 asti.

SUDBURY JA YMPÄRISTÖ

MUISTILISTA

Kaikkia Sävel-kuoron jäseniä pyydetään saapumaan Finnish haalin juhlasaliin koristelutalkoisiin uuden vuoden kabarettia varten, keskiviikkona, joulukuun 29 pnä, kello 7.30 illalla.

Työn Puiston sauna on joulun edellä auki keskiviikkona, 22 pnä ja torstaina, 23 päivänä. Joulun jälkeen on sauna auki keskiviikkona, joulukuun 29 pnä ja sunnuntaina, tammikuun 2 pnä.

Uudenvuoden vastaanottotanssit joiden järjestämisestä vastaavat kuorolaiset, on Finnish haalilla perjantaina, joulukuun 31 pnä.

Uudenvuoden aattotanssit Wanupin haalilla perjantaina, joulukuun 31 pnä, alkaen kello 9 illalla.

Suomalainen kirjasto Finnish haalilla on joulunpyhien vuoksi suljettuna keskiviikkona, joulukuun 29 päivänä, mutta avataan uudelleen keskiviikkona, tammik. 5 pnä.

Hellenin "kahvituntiohjelma" 2 kertaa 26 pnä

Sunnuntaina, tk. 26 pnä eli joulupäivänä, on Sudburyn CHNO radioasemalla kaksi suomenkielistä "Hellenin" ohjelmaa. Kello yhdeksän jälkeen aamulla on tavanomainen sunnuntailähetys ja kello 2 ip. on samalta asemalta suomenkielinen joulujuhla. Silloin kuullaan paljon ja hyvää jouluaiheista ohjelmaa, jossa laululla ja soitolla on huomattava osa. Muistaaka siis kuunnella "Hellenin tuntia" kaksi eri kertaa samana päivänä.

Sairashuoltokomitea kiittää lahjoista

Paavo Kivimäki ja Tilda Heino Sudburysta ovat kumpikin lahjoittaneet -2.00 (yhteensä -4.00) kansalaistemme sairashuoltotyön tukemiseksi Sudburyn alueella. CSJn Sudburyn osaston sairashuoltokomitea esittää sulimmat kiitokset lahjoittajille.

Mike's Sunoco
1329 Regent St. S. Puh. 674-6074
SUNOCO GASOLIINIA ja ÖLJYÄ
"A TO Z" RASVOJA
Huolellinen huoltopalvelu

Seitsemäntoista auton sarjakolari No. 17 maantiellä

Tiistaina iltapäivällä vallinneen sumutilanteen johdosta tapahtui No. 17 maantiellä, Copper Cliffin kohdalla, noin 500 jalan päässä Power-kadun risteyksestä, Sudburyn länsipuolella, 17 auton yhteenajosarja.

Tämä autojen joukkokolari tapahtui puoli mailia länteen niistä sumutilannetta huojentamaan tarkoitetuista "mercury vapor" valoista, joiden virallinen asentaminen tapahtui maantieministeriön insinöörin Tom Sharpen sekä maakunnan lainlaatijakunnan edustajain Elmer Sophan ja Gaston Demersin toimesta kello 1.30 tiistaina iltapäivällä. Vuosi sitten Power-kadun ja No. 17 maantien risteykseen laitetuista valoista ei tiistaisessa sumutilanteessa ollut mitään hyötyä sen vuoksi kun valot eivät ole toiminnassa päiväsaikaan.

Apulaismaantieministeri A. T. McNabb on luvannut suorittaa hetikohtaisen tutkimuksen siitä, mitä voidaan tehdä edelleen ko. maantieosan sumutilanteen aiheuttamien vaarojen vähentämiseksi.

Copper Cliffin poliisit olivat tiistaina yli 2 tuntia sidottuna 16 auton ja yhden kuorma-auton kolarisarjan käsittelyyn. Neljä henkilöä loukkaantui ja heistä kaksi niin pahoin, että heidän täytyi turvautua sairaalahoitoon. Omaisuusvahinkojen yhteissumma on arviolta $5,240.

Poliisien kertoman mukaan tämä onnettomuussarja sai alkunsa siitä kun Sandra Hays, Livelysta törmäsi edelleen ajaneen Gilles Guyn auton perään minkä jälkeen torontolaisen Raymond Vennetin ajokki iski miss Hayesin auton perään. Näin jatkuivat perästäpäin yhteenajot kunnes tapahtumasarjaan tuli kaikkiaan 17 ajokkia.

SAIRASLISTALLA

Hilda Kotanen, Creighton Mineltä, on hoidettavana Sudbury General-sairaalassa huoneessa No. 626. Hän voi ottaa vastaan vieraita.

Poliisit pyrkivät tapaturmien vähentämiseen

Kuten muuallakin Canadassa, Sudburyn poliisilaitos aloitti viikko sitten vuotuisen kampanjan "juopuneina autoja ajavia" vastaan nimenomaan siinä mielessä, että voitaisiin vähentää liikennetapaturmien määrää vuodenvaihteen pyhien aikana.

Poliisien toimesta järjestetään eri puolille kaupunkia "maantie-esteitä" eli paikkoja, missä pysäytetään kaikki autot ja tarkastetan sekä ajokkien että niiden ajajien kunto. Näitä "tutkimusasemia" muutellaan jatkuvasti paikasta toiseen, niin ettei koskaan voida etukäteen arvata, missä tarkastus tapahtuu.

Canadan maantieturvallisuusliitto ennustaa, että joulupyhien aikana kuolee Canadassa maantieonnettomuuksien johdosta 60 ihmistä.

Sudburyn poliisien kerrotaan tarkastavan päivittäin 130 ajokkia. Poliisit kiinnittävät huomiota siihen, että ovatko autojen ajurit väkijuomien vaikutuksen alaisia, onko heidän rekisteri-, ajo- ja vakuutuspaperinsa kunnossa jne.

Auttakaamme kukin osaltamme sitä, että liikennetapaturmien määrä saadaan pidetyksi mahdollisimman pienenä.

KVP-Sutherland toisiin käsiin

Espanola. — KVP—Sutherland Paper Companyn virkailijat vahvistivat keskiviikkona tiedon, että eräs New Englandin paperipuu- ja paperiyhtiö haluaa ostaa KVP-Sutherlandin operatiot.

Brown-yhtiö New Englandista, tiedoitti tiistaina, että se on halukas ostamaan mainitun laitoksen.

Mainitun Brown yhtiön newyorkilainen päämaja on tarjonnut KVP:n 1,108,930 osakkeesta $33.00 kappaleelta. KVP:n myynnit syyskuun 30 päivään päättyneen tilivuoden aikana olivat $132,000,000 ja voitot samalta ajalta $2,183,695. Yhtiön palveluksessa Kalamazoossa, Mich. ja Espanolassa on noin 8,000 työläistä. KVPn edustajat ovat selittäneet, että mahdollisesta kaupasta huolimatta yhtiön täkäläisiin operatioihin ja henkilökuntiin ei tule muutoksia.

Myrsky raivosi Newfoundlandissa

St. John's. — Kaikkialta Newfoundlandissa ilmoitettiin, että voimajohdot ja yhteyslaitokset olivat maanantai-iltana kunnossa sen jälkeen kun rajuilmat olivat raivonneet aikaisemmin päivällä tuulen nopeuden noustessa joillakin alueilla niinkin korkealle kuin 100 mailia tunnissa.

Koko St. Johnsin kaupunki oli pimennyksessä noin 30 minuutin ajan maanantaiaamuna kello 3 aikaan. Ulkopaikkakunnilla saatiin sähkövoimaa myöhemmin.

Jääkiekkoilijoille vastaanottojuhla Sampo-haalilla

Lehtemme painoon mennessä tiedoitettiin, että kaupungin arenakomissionin ja eräitten hyvin tunnettujen kansalaistemme aloitteesta järjestetään Sudburyyn joulukuun 30 päivänä tulevan Suomen jääkiekkomaajoukkueen jäsenille vastaanottojuhla heti mainitun päivän iltana suoritettavan pelin jälkeen.

Suomen poikien pitäisi saapuman lentoteitse Sudburyyn myöhään iltapäivällä. Sen johdosta he haluavat levätä ennen peliä ja osallistua juhlaan vasta pelin jälkeen.

Tilaisuudessa tarjoillaan vierailijoille vapaa illallinen ja jaetaan muistolahjoja kaupungin, kauppakamarin ja muiden elinten toimesta. Saatujen tietojen mukaan tilaisuus on järjestetty Sampo-haalille.

Jouluohjelmaa TV:sta

Joulupäivänä saadaan TV:n välityksellä paljon erikoista jouluohjelmaa mitä voimme seurata makumme ja mahdollisuuksiemme mukaan CBCn TV:n joulupäivän ohjelmistosta mainittakoon erikoisesti seuraavat.

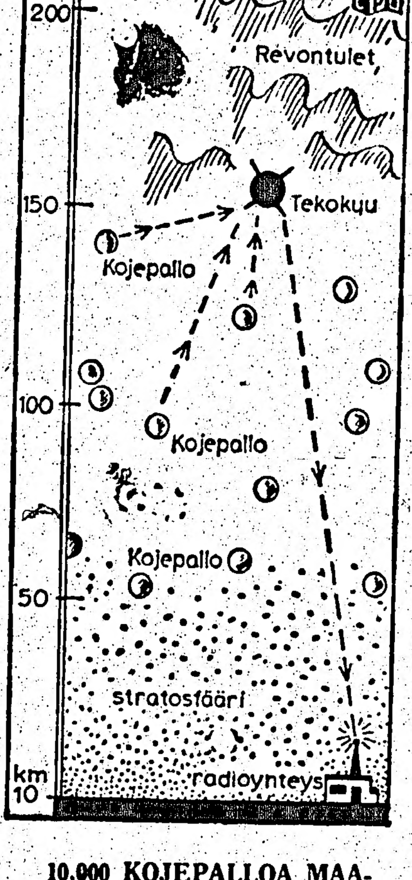
White Trails (10.15 ap.) Louise-järven lähettyvillä Kalliovuorten hiihtomaesta valmistettu filmi, missä nähdään hiihtämässä Hans Geier, Nancy Green, Colin ja Neli Summerauer, Guy Bovaerts ja Bob McLennen.

Moskovan sirkus: (1.00 ip.) Tämän kuuluisan sirkuksen ohjelmaan kuuluu trapetsiesityksiä, ratsastusta, voimistelua, pelle-näytöksiä jne.

The Silver Tree (3.00 ip.) Marco Polon seikkailut elävöidään nuoren tytön mielikuvan mukaan hänen lukiessa näitä kertomuksia joulupäivänä olohuoneessa. Griffith Brever vie ohjelmassa Marco Polon osaa ja Daphne Kiperchuk tytön osaa.

Tilatkaa Vapaus!

10.000 ILMAPALLOA!



10,000 KOJEPALLOA MAAPALLOA KIERTÄMÄÄN

Amerikan tiedeakatemia ja Coloradon ilmatieteellinen tutkimuskeskus suunnittelevat 10,000 kojepallon lähettämistä avaruuteen maapalloa kiertämään. Suunnitelman tarkoituksena on ilmakehän keskimmäisten kerrosten tarkempi tutkiminen. NASA (Yhdysvaltain avaruuslentotoimisto) tutkii mahdollisuutta pallojen lähettämiseksi satelliitin avulla. Satelliitin tehtävänä olisi, paitsi pallojen lähettäminen, myöskin tietojen kokoaminen niistä sekä edelleen lähettäminen maapallolle. Tarkoituksena on lähettää pallot jonosfääriin, kts. karttaa, missä ne sitten tulevat kiertämään vuoden ajan. Satelliitin pitäisi pystyä "kuulustelemaan" jokaista kojepalloa maa-aseman antamien määräysten mukaisesti. Sen välittämien tietojen perusteella on tarkoitus merkitä muistiin noiden tuhansien kojepallojen kulkema matka sekä niiden lämpötila. Palloihin, jotka valmistetaan muovista, sijoitetaan nimittäin lukuisia eri kojeita ja laitteita.

MUISTOJEN KUKKIA
edesmenneen
hiihtäjätoverimme
Heikki Tuuttilan
Muistolle
Hänen muistoaan
kunnioittaen,

Niko Piispanen
Pirkko ja Bill Salminen
Hilma ja Martti Piispanen
Martta Helin

Beaver Lake Ontario

Walter Schirra hymyilee suojalasilla varustetun kypäränsä takaa kätellessään astronauttikumppaninsa Thomas Staffordin kanssa teknikoita ennen Gemini 6 avaruusalukseen astumista.

Fjodor Burlatski:

Valtiokapitalismia, vaan ei merkityksetöntä

Moskova. — Pravda julkaisi perjantaina Fjodor Burlatskin artikkelin länsimaissa laajalle levinneen talouselämän sosialisointijärjestelmän olemuksesta. "Tällainen sekamuotoinen talousjärjestelmä ei itse asiassa ole sosialismin eikä kapitalismin sekamuoto, vaan valtiomonopolistisen kapitalismin muoto", kirjoittaa Burlatski.

Erillisten teollisuudenhaarojen yksityinen kansallistaminen, jota on useissa Länsi-Euroopan maissa suoritettu rajattoman monopoliherruuden olosuhteissa, ei ulotu tavallisten porvarillisten reformien puitteiden ulkopuolelle, todetaan artikkelissa.

Siten esimerkiksi Englannin kansallistettu teollisuus monopolien hallitessa niin talouselämässä kuin politiikassa kuuluu täysin kapitalistiseen talouteen.

Tämä ei kuitenkaan merkitse sitä, että muutamien teollisuudenhaarojen kansallistaminen Englannissa olisi hyödytön asia, huomauttaa kirjoittaja. "Suurista puutteistaan huolimatta kansallistaminen kokonaisuudessaan on omannut tietyn edistyksellisen merkityksen. Se on osoittanut mahdollisuuden — vaikkakin suurten taloudellisten kustannusten hinnalla — päästä pääomanomistajien omaisuuden yhteiskunnallistamiseen. Se on sallinut kehittää tuotantoa muutamilla toivottoman jälkeenjääneillä talouselämän aloilla, ennen kaikkea hiiliteollisuudessa ja liikenteessä sekä siten säilyttää työtilaisuuksia monille tuhansille ihmisille. Lopuksi kansallistaminen on avannut tien suunnitelmallisuuden toteuttamiselle maan talouselämässä osoittamalla siten välillisesti suunnitelmatalouden edut.

Sekamuotoinen talousjärjestelmä on tärkeänä edellytyksenä siirtymiselle sosialismiin.

Eräiden kansantalouden alojen valtiollistaminen sekä valtion lisääntyvä sekaantuminen talouselämään kokonaisuudessaan heijastaa kirjoittajan mukaan valtiomonopolistisen kapitalismin kehityksen objektiivisia vaatimuksia tieteellisteknisen vallankumouksen puitteissa ja on eräänä tärkeänä taistelukohteena työväenluokan ja porvariston välillä

NL puoltaa kullan hinnan korotusta

Neuvostoliitto puoltaa kullan hinnan nostamista parhaana keinona kansainvälisen maksuvalmiuden helpottamiseksi, maailmankaupan edistämiseksi sekä uusien mahdollisuuksien luomiseksi kehitysmaiden taloudellisen kehityksen rahoittamiseksi. Tämän esityksen teki Neuvostoliiton valtuutettu B. V. Majorov YK:n kauppa- ja kehitysneuvoston finanssivaliokunnan kokouksessa

Valtuutettu Majorov korosti, että kullan ja dollarin vaihtosuhde on pysynyt muuttumattomana 1930 luvulta lähtien, vaikka tavaroiden maailmanmarkkinahinnat ovat nousseet yli kaksinkertaiseksi. Vaikka valtuutettu Majorov ei esittänyt mitään tarkkaa lukua kullan uudeksi hinnaksi, niin tiedetään Neuvostoliiton kannattavan niitä esityksiä, joiden perusteella on vaadittu kullan hinnan nostamista kaksinkertaiseksi eli nykyisestä 35 dollarista 70 dollariin unssilta (31,1 grammaa).

SÄVEL KUORON
uuden vuoden vastaanotto
Cabaree
FINNISH-HAALILLA — 195 Spruce St.
perjantaina, tk. 31 p. klo 9—2 aamulla
Soittaa: NIILO BASTON YHTYE
ILMAPALLOJA — HATTUJA — SOITTIMIA
SISAANPAASY $2.50 (sisältyen siihen kuuma ateria)
Tulkaa ottamaan uusi vuosi riemuiten vastaan!

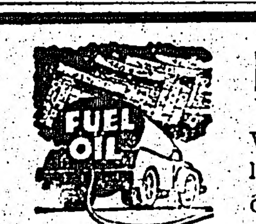
W. Somerset Maugham kuollut

Nizza. — Englantilainen kirjailija Somerset Maugham kuoli viime viikolla Nizzassa 91 vuoden ikäisenä.

William Somerset Maugham oli syntynyt v. 1874. Hän opiskeli ja valmistui lääkäriksi, mikä näkyy hänen useista kirjoituksistaankin. Hänen ensimmäiset romaaninsa Liza of Lambeth (1897) ja Mrs. Craddock (1902) eivät saavuttaneet erityisemmin suosiota. Läpimurtonsa hän suoritti kärkevähköjen seurapiirikomediain ja jännitysnäytelmien tekijänä, näistä mainittakoon Penelope (1912), The Circle (1921), The Letter (1927) ja The Constant Wife (1927). Vuonna 1915 hän julkaisi parhaisiinsa kuuluvan teoksensa, omaelämäkerrallisen kehitysromaanin Elämän kahle (Of Human Bondage). Taiteilijakohtaloita hän on kuvannut useissakin kirjoissaan, mm. teoksissa Kuu ja kupariraha (1919), Elämältä se maistui (1930), Näyttelijätär (1937) ja Veitsen terällä (1944). Historiasta hän on valinnut aiheet teoksiinsa Eikä mikään muutu (1946) ja Catalina (1948). Maughamin proosalle on ominaista terävä, asiallinen havainnointi ja kuivahko hienostunut kyynisyys. Ajan mittaan hän on muuttunut kapinallisesta kirjailijasta yhä enemmän best seller-kirjailijaksi, viihdekirjailijaksi,

KANSAINVÄLISTÄ
jääkiekkoa

TORSTAINA, JOULUKUUN 30 PNÄ
alkaen klo 8 illalla
SUDBURYN ARENALLA
SUOMEN MAAJOUKKUE
— ja —
N.O.H.A. "JUNIOR ALL STARS"
Pohjois-Ontarion jääkiekkoyhdistyksen juniorien tähtijoukkue
Numeroituja paikkoja nyt myytävänä arenan lippumyymälästä
PUNAISET JA VIHREAT $1.75
SINISET JA ORANSSISET $1.50
OPISKELIJAT JA LAPSET $1.00
(23—24)


POLTTOÖLJYÄ
Voitte ostaa lämmitysöljynne vähittäismaksuilla. Automaattinen öljypalvelumme takaa että öljysäiliössänne on aina öljyä.
NYT VAPAA POLTTIMOIDEN HUOLTO
Lämmityslaitteiden edustajat ja ylöspanijat
DAVEY FUELS SUDBURY LIMITED
Puhelin 675-5647
54 ELM ST. W. SUDBURY

JENSEN'S BUILDING CENTRE
1716 Regent St. S. — Puhelin 674-2722 — Sudbury
HALLIDAY TALOJA, KESÄASUNTOJA JA AUTOVAJOJA
Suosittuja Kyanize maaleja halvalla
TEEMME RAKENNUKSIEN UUDISTUKSIA JA KORJAUKSIA — KUSTANNUSARVIOT VAPAASTI

Omnibus-kirjojen kolme suurteosta

MAUPASSANTIN PARHAAT
306 SIVUA - HINTA SID. $4.50
Maupassantin parhaat sisältää kaksikymmentäkaksi novellia, jotka kuuluvat mestarin parhaimmistoon: Huviretki, ystävykset, seikkailu Pariisissa, pelkuri, neiti Fifi, Marroca, hullu, palvelustytön tarina, merkki, pierrot, kevät, rouva Parise, Rosalie Prudent, tuo sikamainen Marin, Martinin tyttö, anteeksianto, Simonin isä, ovi, kunniamerkki, vuokraemäntä, Andren vaiva, halko, sijainen; kärpänen, rouva Hussonin ruusupoika, isä Amable, satama ja sateenvarjo.

AIKAMME MESTARIKERTOJIA
318 SIVUA - HINTA SID. $4.50
Ruotsin Akatemian vuosittain jakamasta Nobelin kirjallisuuspalkinnosta on muodostunut eräänlainen kirjallisuuden korkein mittapuu. Valitsijoiden tehtävä on epäilemättä vaikea ja epäkiitollinen. Niiden runsaan kuuden vuosikymmenen aikana, jolloin tätä tunnustuspalkintoa on jaettu, onkin syystä tai toisesta useita aikamme merkittäviä kirjailijoita unohdettu tai jätetty syrjään. Tähän Omnibus-sarjaan on valittu kaksikymmentä mestarikertojaa, joiden kirjallinen elämäntyö — varmasti paremmin kuin monien palkittujen — olisi tämän tunnustuksen ansainnut. Kirjailijat esiintyvät valikoimassa kuolinvuotensa mukaisessa järjestyksessä: Zola, Tsehov, Tolstoi, Twain, Strinberg, James, Proust, Mansfield, Conrad, Kafka, Lawrence, Gorki, Joyce, Woolf, Musil, Dreiser, Andersen-Nexö, Brecht, Kazantzakin ja Blixen.

KAIKKIEN AIKOJEN RAKKAUS
322 SIVUA - HINTA SID. $4.50
on perin epäsovinnainen rakkauskertomusten valikoima. Sen kirjoittajat ovat tutkineet rakkauden arvoitusta eri aikoina ja erilaisissa elämänympäristöissä. Kirjoittajien joukossa on sellaisia rakkauden mestarikuvaajia kuin Guy de Maupassant, Colette, Anton Tsehov, D. H. Lawrence, Thomas Mann, Wolfgang Borchert, Halldor Laxnes ja Mika Waltari. Tässä valikoimassa avautuu vivahteikkaita näkymiä rakkauden aina uuteen ja elävään maailmaan.

Tilatkaa osoitteella:
Vapaus Publishing Co. Limited
100 Elm St. West P. O. Box 69, Sudbury, Ont.